

### ATI社の会社概要

ATI社は、自動工具交換装置、6軸力覚センサシステム、コンプライアンス装置、ロボットコリジョンセンサ、ロボットバリ取り工具、ロボットロータリジョイントの開発で、世界をリードするメーカーです。ATI社の製品は、世界中の何千ものアプリケーションに採用され成果を上げています。

20年以上の間、技術者はメーカーの生産性の向上するための解決を目指して、コスト効果が高い最先端の製品を開発しております。

ATI社の使命は、世界中のお客様に高精度なロボット周辺装置や工具、センサを提供することです。これらの装置は、自動化アプリケーションの効率、柔軟性、

安全性、生産性を高め、お客様の収益性の向上に貢献します。

既存製品の継続的な改善、製品の個別対応品、製品開発を通じてこれらの使命を達成していきます。

ATI社の技術専門スタッフが、ロボット製品、自動化製品、センサ製品を提供し、お客様の問題解決に注力します。

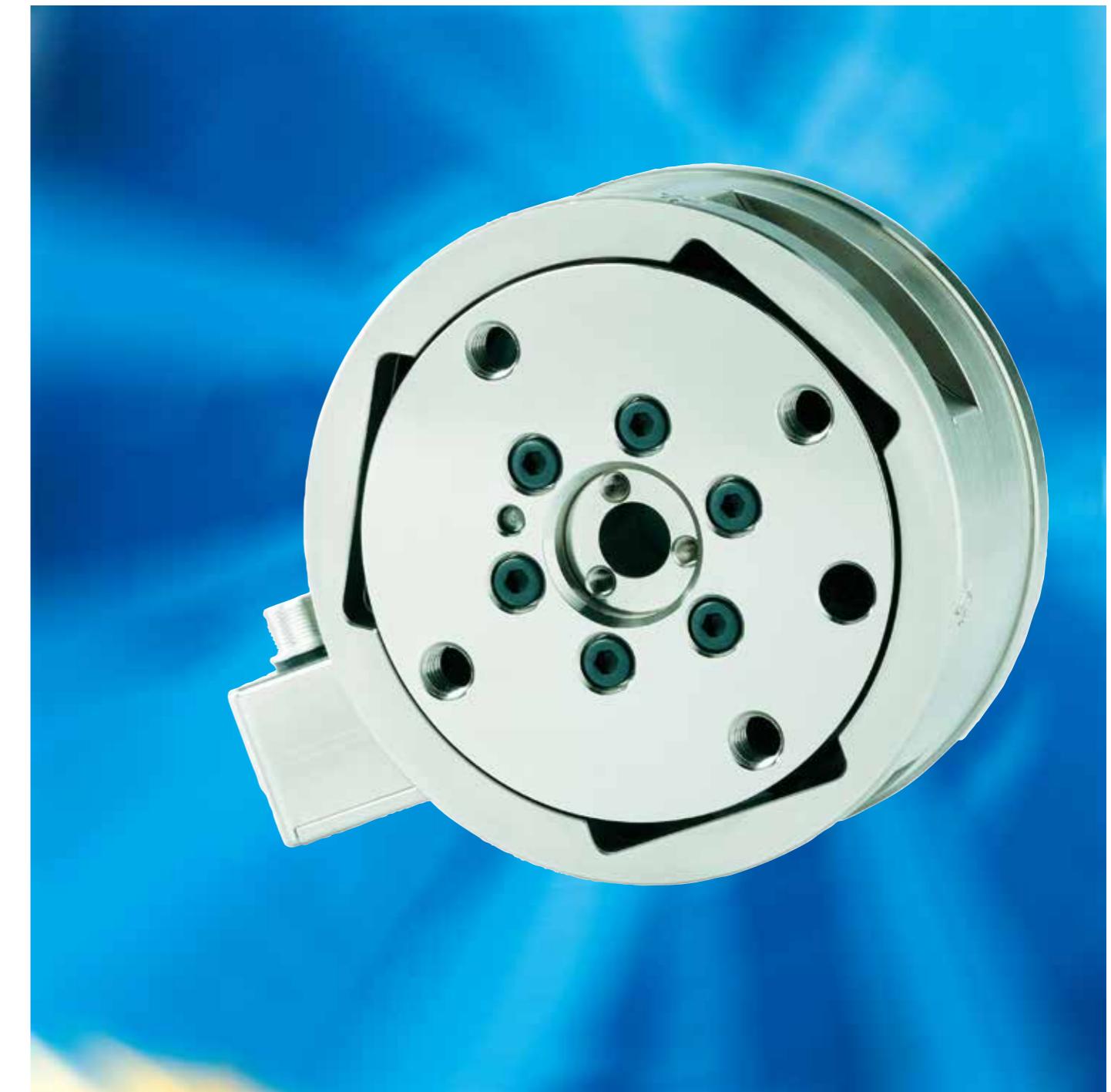
### ATI社の品質方針

ATI社は、期日厳守の発送、品質・信頼性の継続的な改善、また革新と収益性を常に重視し、お客様に満足していただけるよう努めます。

**BL BL AUTOTEC, LTD.**



## フォーストルクセンサ (6軸力覚センサ)



**BANDO** バンドー化学グループ。

**BL** ビー・エル・オートテック株式会社

〒652-0883 神戸市兵庫区明和通3丁目3番17号  
(FA営業グループ直通) TEL:078-682-2612  
(代表) TEL:078-682-2611 FAX:078-682-2614  
URL : <http://www.bl-autotec.co.jp>  
(東京駐在員事務所) TEL : (03)3562-3710  
(名古屋駐在員事務所) TEL : (052)857-0333

【製造元】



Pinnacle Park, 1031 Goodworth Drive, Apex, NC 27539 USA

現在の製品の仕様、2D図面、および3D CADモデルは、[www.ati-ia.com](http://www.ati-ia.com)でご覧になります。  
本書は、ATI industrial Automation 社の Multi-Axis Force/Torque Sensor (2014 CATALOG:9205-05-1001-23) を和訳したものです。

**BANDO GROUP**  
**Multi-Axis Force / Torque Sensor**

BL-ATI-006

## F/Tセンサ

## 製品説明

力／トルクセンサシステムは、一体構造の起わい体部を用いて、力とトルクの6成分 ( $F_x, F_y, F_z, T_x, T_y, T_z$ ) を測定します。変換器は、耐ノイズ性に優れている半導体ゲージを使用しています。半導体ゲージを使用することで、変換器の剛性、および過負荷に対する保護機能が高まっています。全モデルにおいて変換器は、Net F/T、DAQ F/Tインターフェース、またはコントローラF/Tインターフェースのいずれかを使用できます。

Net F/Tセンサには、EtherNet/IP™、Device Net およびCANバスといった通信インターフェースが準備されており、標準EtherNetと互換性があります。オプションとしてPROFINETなどの、フィールドバスインターフェースも追加が出来ます。

DAQ F/Tシステムは、アナログのDAQカードを用いて変換器とコンピュータのバスシステム(PCI,USB,PCカードなど)を接続し、ロボット・コントローラやパソコンで、センサのデータの取り込みを簡単に行えます。ATIのDAQソフトウェアで、ひずみゲージのデータを力とトルクのデータに変換し、コンピュータに読み込みます。

コントローラ F/Tシステムは、ひずみゲージ情報を処理し、シリアル形式とアナログ形式の力とトルクデータを出力します。又、同じデータを汎用I/Oへも出力します。



6軸力覚センサの変換器

## 製品の特長

過負荷に対する保護： 変換器は、極めて頑丈で耐久性があります。変換器の安全係数は、モデル、キャリブレーション(定格)にもよりますが、40倍にもなります。

高いS/N比： 半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

高速出力： F/Tシステムは、最高速度28.5kHzで使用できます。この速度は、ほとんどのロボットやデータ収集アプリケーションの必要条件を満足するものです。

座標変換： 座標変換ツールは、F/Tセンサの原点を、目の前にある作業の相対位置として測定するように、変換したり、回転したりできます。

豊富な出力： PCI、PCI Express、電圧出力、USB、PXI、個別I/O、EtherNet、様々な産業用フィールドバスやそれ以外にも多くの出力が用意されています。

温度補正： 各変換器には、ハードウェアでの温度補正機能があり、温度に対する影響を補正します。この補正機能は、室温(22°C)のおよそ±25°Cの範囲で有効です。

## 目次

各交換器の主な仕様	3
DAQ F/Tシステム	4
NET F/Tシステム	6
コントローラ F/Tシステム	8
変換器のサイズ選定	9
オプション	9
選定方法	10
Axia80	14
Nano17Ti(チタン Nano17)	16
Nano17	18
Nano25	20
Nano43	22
Mini40	24
Mini45	26
Mini58	28
Mini85	30
Gamma	32
Delta	34
Theta	36
Omega85	38
Omega160	40
Omega191	42
Omega250	44
Omega331	46

"When Lear Corporation partnered with KUKA Robotics to develop the OccubotVI seat testing system, we envisioned a robot that allowed for simultaneous load and position control. The critical component to achieving true load control was a sensor that could interface in real time with the robot kernel and receive commands directly while maintaining full robustness and accuracy necessary to duplicate exact human loading with sufficient repeatability. ATI Industrial Automation was the only choice, not just for the Theta transducer, which handily met all our demands, but primarily because of the excellent support from their technical and sales staff. Their partnership in the project was a key factor in its success."

Terry O'Bannon,  
Sr. Engineer, Biomechanics and Robotics  
Lear Technologies, LLC

「Lear CorporationがOccubotVI座席試験装置を開発するのにKUKA Roboticsとパートナーを組んだとき、我々は負荷と位置の同時制御が可能なロボットをイメージしていました。厳密な負荷制御を行うのに不可欠なコンポーネントは、ロボットのカーネルとリアルタイムでインターフェースをとり、コマンドを直接受信することができるセンサです。また、高耐久性と、十分な繰り返し精度で厳密な人間の負荷を再現するのに必要な正確さも備えていなければなりません。ATI社は、我々が選んだ唯一のメーカーです。その理由の一つは、我々のすべてのニーズをよく満たしているTheta変換器でしたが、第一の理由は、技術や営業のスタッフの素晴らしいサポートでした。プロジェクトでの彼らの協力は成功の大きな要因でした。」

Lear Technologies, LLC  
上級エンジニア、生物力学、ロボット工学  
Terry O'Bannon

## 各変換器の主な仕様 各軸の最大感度範囲は、下記表の通りです。他のキャリブレーション(定格)範囲も選択可能です。

説明	Axia80	Nano17Ti	Nano17	Nano25	Nano43	Mini40	Mini45	Mini58	Mini85
力 : $F_x, F_y$ [ $\pm N$ ]	500	32	50	250	36	80	580	2800	1900
トルク : $T_x, T_y$ [ $\pm Nm$ ]	20	0.5	0.5	6	0.5	4	20	120	80
重さ [ $kg$ ]	0.3	0.01	0.01	0.06	0.04	0.05	0.09	0.50	0.64
直径 [ $mm$ ]	82	17	17	25	43	40	45	58	85.1
高さ [ $mm$ ]	25.4	14.5	14.5	21.6	11.5	12.2	15.7	30	29.8

説明	Gamma	Delta	Theta	Omega85	Omega160	Omega191	Omega250	Omega331
力 : $F_x, F_y$ [ $\pm N$ ]	130	660	2500	1900	2500	7200	16000	40000
トルク : $T_x, T_y$ [ $\pm Nm$ ]	10	60	400	80	400	1400	2000	6000
重さ [ $kg$ ]	0.255	0.913	4.99	0.658	2.72	9.41	31.8	47.0
直径 [ $mm$ ]	75.4	94.5	155	85.1	156.5	190	295	330
高さ [ $mm$ ]	33.3	33.3	61.1	33.4	55.9	64.0	94.9	107

## DAQ F/Tシステム

### 構成

DAQ F/Tシステムは、変換器のサイズに応じて次の2種類があります。

**アンプ基板内蔵の構成：** アンプ基板が内蔵された変換器(Gamma モデル以上)、変換器ケーブル、電源ボックス(PS)、電源ケーブル、DAQ デバイス、(お客様のコンピュータ)

**アンプ基板外付の構成：** アンプ基板内蔵なしの変換器(Nano/Mini シリーズ)、インターフェース電源ボックス(IFPS)、電源ケーブル、DAQ デバイス、(お客様のコンピュータ)

### 構成部品

**変換器：** 変換器は、力とトルクの6成分( $F_x, F_y, F_z, T_x, T_y, T_z$ )の負荷を検出します。Gamma モデル以上ではアンプ基板は変換器に内蔵されており、Nano/Mini モデルではアンプ基板はインターフェース電源ボックス(IFPS)に収容されています。ATI のソフトウェアは、変換器の電圧の出力を、計算された力とトルクの値に変換します。

**変換器ケーブル：** Nano/Mini モデルでは、変換器ケーブルは変換器と一緒にあります。Gamma モデル以上では、変換器コネクタを介して、変換器に接続します。変換器ケーブルは、外乱ノイズからセンサ信号を保護するシールド付ロボット用ケーブル仕様となっております。このケーブルは、電界や機械的な応力から変換器の信号を保護します。

**アンプ基板：** アンプ基板は、変換器のゲージ信号を受信し、耐ノイズ処理をして DAQ デバイスへ伝送する信号に変換します。各アンプ基板は、変換器に合わせて校正されています。アンプ基板は、Gamma モデル以上では変換器に内蔵されており、Nano と Mini モデルでは、インターフェース電源ボックス(IFPS か IFPSMC)に収容されています。変換器の出力は力／トルクへ計算されていませんので、計算された出力を得るには、ATI 社ソフトウェア(付属)を使用してください。

**電源：** 電源は、PC から DAQ デバイスを介して得られる電力を、変換器へ供給する電力に変換します。電源は、一端が変換器ケーブルに、もう一端が DAQ デバイスに接続された小型のボックスに収容されています。インターフェースボードが変換器に内蔵されていない場合、直接電源に接続されています。

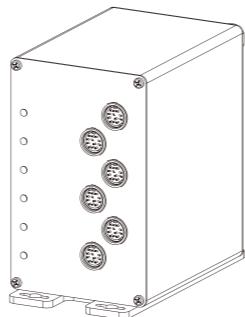
**電源ケーブル：** 電源ケーブルは、電力を電源ボックス／インターフェース電源ボックスに送ると同時に、変換器信号を DAQ デバイスに送ります。ケーブルは、シールド付ロボット仕様ケーブルです。

**データ収集 (DAQ) デバイス：** DAQ デバイスは、ご使用のPCに接続します。DAQ デバイスは、電源ケーブルを介して変換器信号を受信し、A/D 変換します。DAQ デバイスには、さまざまな仕様のものがあり、F/T システムに電力を供給します。場合によっては、既存のDAQ デバイスを使用することもできます。

### DAQ 複合変換器IFPSMCボックス (オプション) :

標準のIFPSボックス型は、最大6台の変換器の電気と信号の増幅と調整ができます。

市販の標準ケーブルを使って、80チャンネルのDAQカードに接続します。このIFPSMCは、インターフェースが内蔵されていない変換器のみに適用できます。



**DAQ FTデュアルゲイン (オプション) :** 高分解能のキャリブレーション行列と、広範囲のキャリブレーション行列との2種類を切り換えて使用する事ができます。広範囲の定格は、高分解能の定格のちょうど2倍になります。定格の切り換えは、他のキャリブレーション行列のロードと同様に簡単に実行できます。

### 注意：

ATI 社 DAQ システムは、ATI 社が供給するケーブルと DAQ デバイスを使用したときに最高の性能を発揮します。アナログ信号には高精度が要求されるため、他の構成で使用すると最適な動作が得られません。シールドしていないボックス、非シールドケーブル、非ツイストペアワイヤの使用は、ノイズが増大するため推奨していません。

### DAQ デバイス

DAQ F/T システムは、ATI 社が指定する DAQ デバイス、またはご使用の DAQ デバイス(差動入力、シングルエンド入力)で用いることができます。ただし、差動入力の方が、より高い耐ノイズ性を持っています。

### 注意：

DAQ F/T が DAQ デバイスに出力するのは、増幅されたひずみゲージ信号であり、力／トルクのデータではありません。コンピュータ上で ATI 社ソフトウェア(付属)を用いて、ひずみゲージデータを力／トルクデータに変換します。力やトルク成分のいずれかを計算するには、6つ全てのひずみゲージ信号を取得しなければなりません。

ATI社は次のバスの種類をサポートしています。

- PCI
- PCI Express
- PXI
- USB

その他のバスについては、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。ほとんどのバスが16ビットの分解能で利用できます。

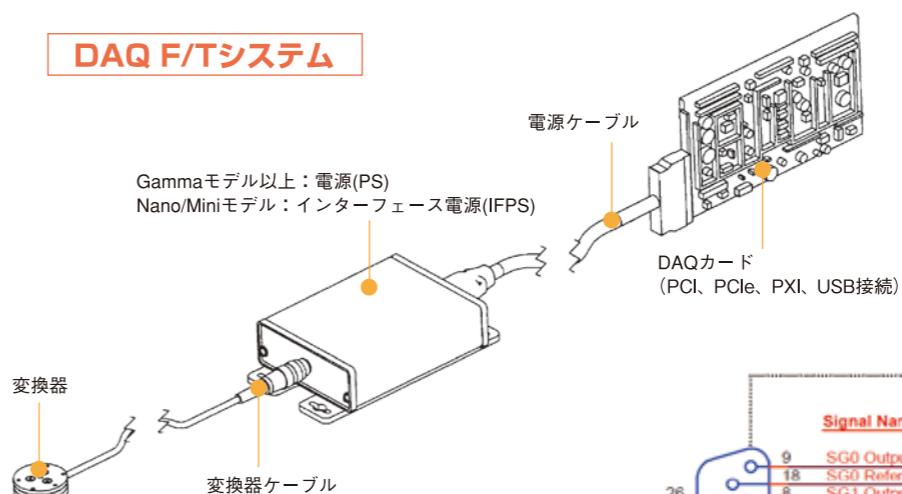
### 注意：

ほとんどのラップトップコンピュータと PCCard (PCMCIA) 周辺機器は、グランド接地に配線が行われておらず、ノイズを低減させるためにも、外部のグランド接地に配線を行ってください。

### DAQソフトウェア

ATI社は、サンプルプログラムや、アプリケーション構築に利用できるDAQ F/Tソフトウェア要素を提供しています。ソフトウェア要素には、ActiveX Server、C library、次に説明する.NET Assembly等があります。

### DAQ F/Tシステム



### ソフトウェア要素の特長

「.NET Assembly ATICombinedDAQFT」はWindowsの.NET Assemblyで、以下を含むDAQ F/T システムの基本的な作業を行います。

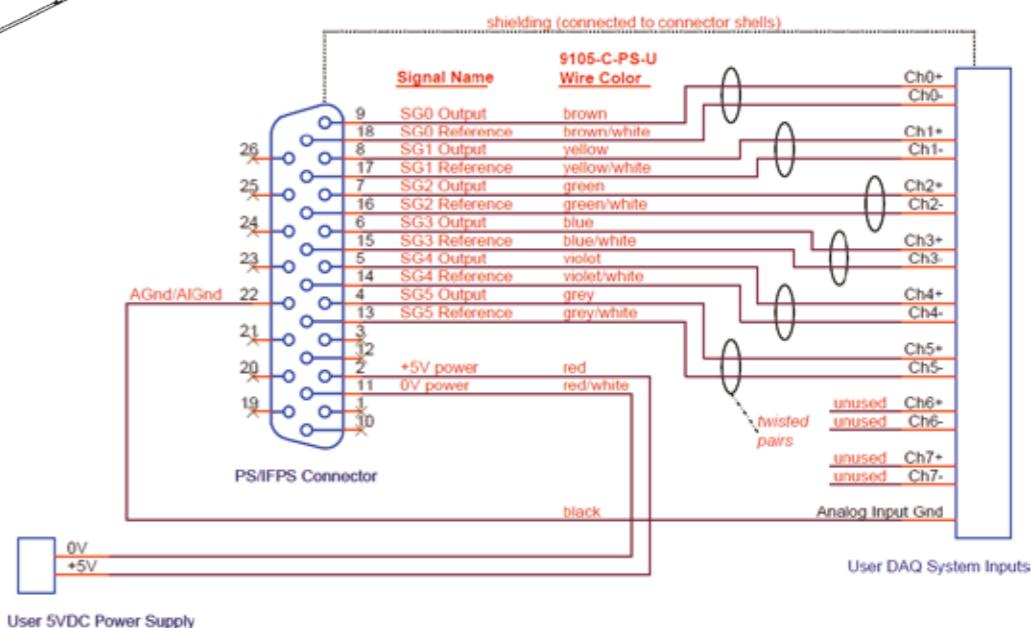
- キャリブレーション行列ファイルの読み込み
- ツール変換を含む、変換器システムの構成
- NI-DAQmx対応DAQシステムからの変換器信号の読み取りと、力／トルクへの変換

「ATICombinedDAQFT」は、.NETに対応したあるゆる開発環境で使用することができます。Windows以外のOSや NI-DAQmx に未対応のDAQデバイスを対象に、C libraryと ActiveX Server を提供しています。これらはシステムの環境設定を行ない、DAQシステムからの信号(電圧)から力／トルクを計算します。

### アプリケーションプログラム

Windows DAQ F/T アプリケーションプログラムは、Windows 2000 以後の Windows™ で動作し、力／トルクの出力をグラフと数値で表示します。アプリケーションプログラムの追加作成を援助するために、Visual Studio 2003 ソースコードを提供しています。このプログラムは、NI-DAQmx 対応ボードでのみ動作します。

### DAQシステム 差動出力配線図



## NET F/T システム

EtherNet/IP™とCAN通信インターフェースの両方を備え、かつ標準のEtherNetとも互換性のある出力インターフェースの開発を進めています。詳細についてはビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。

### Net F/T

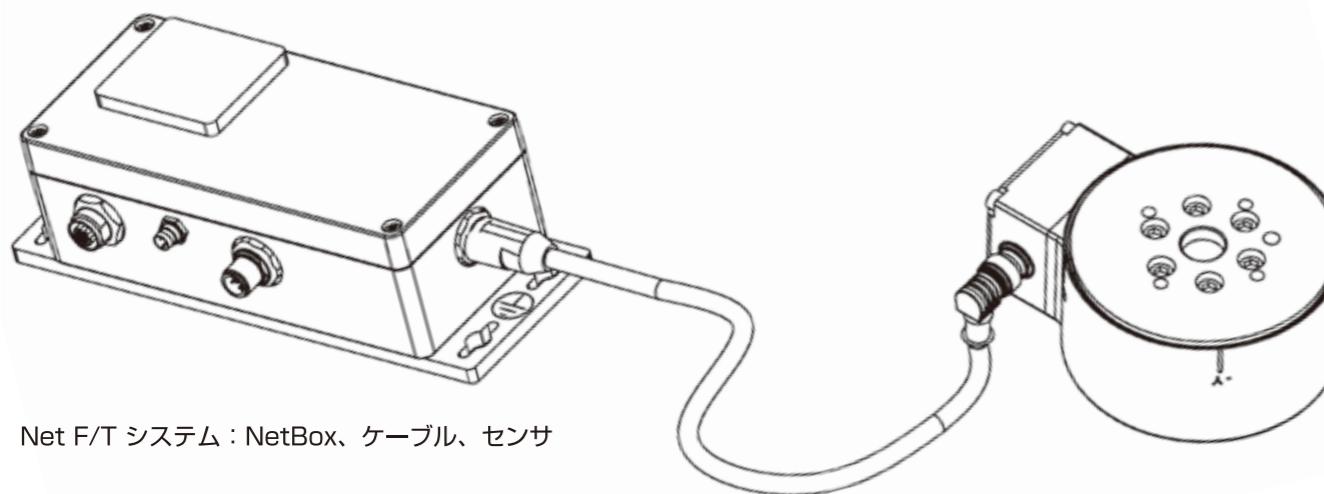
ネットワークフォース/トルク(Net F/T) センサシステムは、力とトルク(Fx,fy,Fz,Tx,Ty,Tz)の6成分を測定します。Net F/Tには、EthernetおよびCANバス通信インターフェースが用意されており、一般的なEtherNet通信規格、EtherNet/IP™及びDeviceNet™と互換性があります。NetFTシステムは、すべての変換器が選択可能です。

### 製品特長

- ODVA(Open Device Net Vender Association, Inc)とEthernet/IPインターフェースに準拠しています。
- 防水の環境が必要な場面でも利用できます。Net F/Tのインターフェース(NetBox)は、IP65仕様(防滴仕様)、ほとんどのNet F/T変換器とそのケーブルは、IP68仕様(防水仕様:淡水で最大水深4m/10m)になっています。
- PoE(Power over Ethernet)、または、外部電力による電源供給が可能です。
- 複数のキャリブレーション行列がシステム内に永久保存されており、お客様にて選択して使用することができます。

### 製品利点

多様なインターフェース: EtherNet、EtherNet/IP™、DeviceNet、CANバスと、広範囲の自動化、調査用途に適用が可能です。PROFINETも、オプションとして選択が可能で、他の工業用フィールドバスも、ATIで開発中です。



**LAN接続性:** Net F/Tは、容易に遠隔操作やモニタリングできるよう、LAN(ローカル・エリア・ネットワーク)へ簡単に接続できます。

**高速出力:** 6軸の測定において7000HzまでのEthernet通信(UDP使用)の出力が可能。

**ウェブベース設定とデモ:** Net F/Tは、ウェブ通信ベースで設定が可能であり、ウェブブラウザを使用してシステム設定変更や、閲覧ができます。簡単に利用できるJava™ デモンストレーションアプリケーションでは、リアルタイムで6軸の測定値をグラフ表示します。

**変更可能なしきい値:** あらかじめ設定した重要な力とトルクの状態変化を、状態ビットやリレー出力として、モニタすることができます。

**内蔵型状態表示装置:** NetBoxに内蔵されたLEDによって、ユーザの接続状態や過負荷状態について警告します。

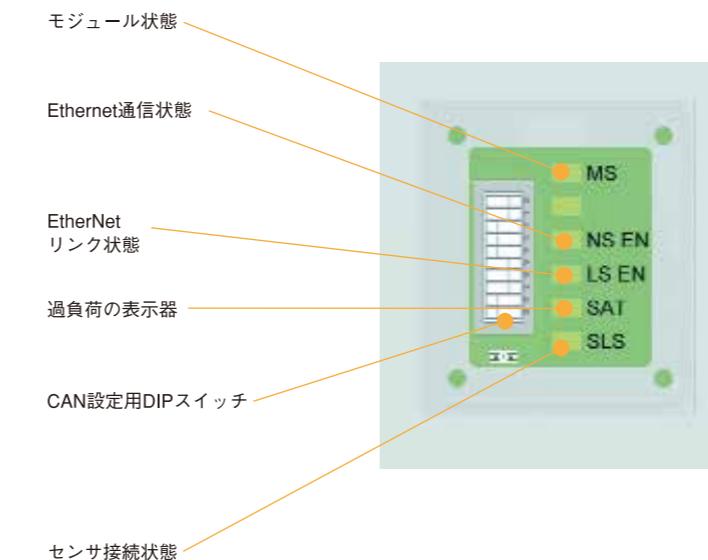
**座標変換:** 座標変換ツールは、F/Tセンサの原点を、目の前にある作業の相対位置として測定するように、変換したり、回転したりできます。

**プログラム可能なローパスフィルタ:** 変換器の出力データは、ユーザが選択した遮断周波数のローパスフィルタを通して受け取れます。

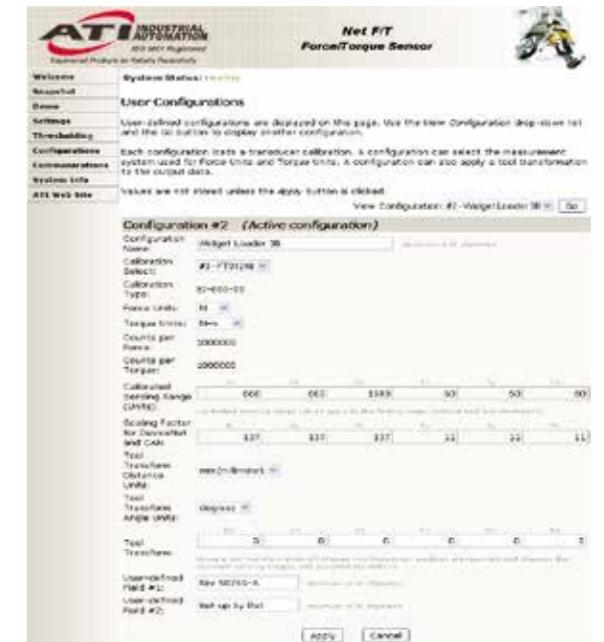
### ユーザインターフェースの概要

センサのシステムの設定と状態の監視はLEDの状態とDIPのスイッチもしくは、インターネットのブラウザを経由して行えます。高度な機能とデモンストレーションアプリケーションも、ブラウザを通して利用できます。

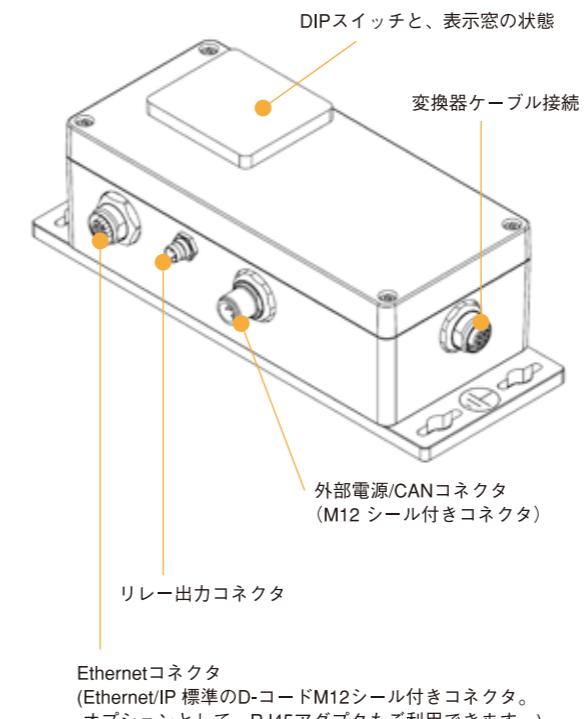
### 表示窓機能



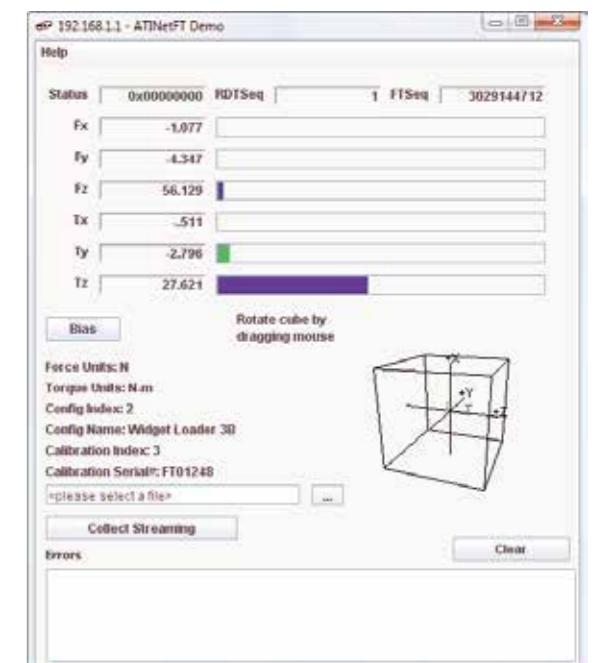
### 構成設定画面



### ユーザ入出力



### デモアプリケーション画面



## コントローラ F/Tシステム

### 構成

コントローラF/Tシステムは、変換器のサイズに応じて、次の2種類があります。

#### アンプ基板内蔵の構成：

アンプ基板内蔵の変換器(Gammaモデル以上、ただし、Omega85は除く)、変換器ケーブル、コントローラ。

#### アンプ基板外付の構成：

変換器(Nano,Mini,Omega85)、アンプボックス、マルチケーブル、コントローラ。Omega85モデルは、変換器ケーブルも必要となります。

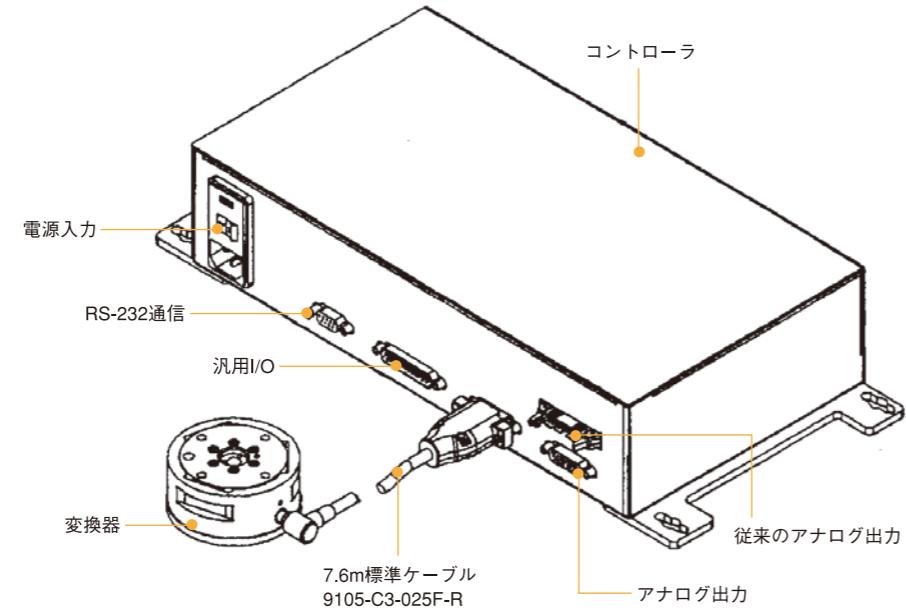
### 構成部品

変換器は、力とトルクの6成分( $F_x, F_y, F_z, T_x, T_y, T_z$ )の負荷を検出します。Omega85, Gamma以上のモデルではアンプ基板が内蔵されており、Nano, Mini, Omega85は、アンプボックス内に収容されています。

変換器ケーブル： Nano/Miniモデルでは、変換器ケーブルは変換器と一体になっています。Gammaモデル以上では、変換器ケーブルをコネクタで接続します。このシールド付ロボット用ケーブルは、電界から変換器信号を保護し、機械的な応力の耐性を備えています。

## コントローラF/Tシステム

**注意：**  
アンプボックスは、Nano/Miniモデルの変換器とコントローラとの間に取り付けます。



## 変換器のサイズ選定

### 変換器の選び方

#### 1. 予測されるモーメントと力の計算

お客様のアプリケーションに最適な変換器を選ぶには、通常、最大モーメントが重要な要因となります。変換器に取り付けられたエンドエフェクタや、行う作業によって変換器に力が作用し、モーメントが生じます。モーメントとは、作用する力(動的、静的の両方)に、変換器の原点から力の作用点までの距離を乗じた値のことです。通常、変換器に作用する力やモーメントを超えた過負荷の状態を考慮に入れることも大切です。

#### 2. 変換器の測定範囲の確認

3ページの仕様早見表を使って、利用できる変換器モデルの測定範囲を比較します。

#### 3. 分解能の確認

次に、必要な分解能について検討します。高分解能が要求される場合は、最大モーメントから選定した変換器は適していません。変換器の測定範囲が広くなるほど分解能は粗くなります。

#### 4. 他の変換器の仕様との比較

選定した変換器の詳細な仕様を、お客様の要求仕様に照らし合わせ、選定した変換器が適していることを確認します。

## オプション

ATI社の標準システムは、力とトルクの測定に必要なすべての機器を用意しています。またF/Tセンサシステムを特別な用途にご使用される場合に便利なオプションもご用意しています。

**取付板：** 変換器は、他の機器と接続する取付板を持っています。変換器の両面にタップ穴が加工されている場合と、固定側の面には加工がない取付板が装着されている場合があります。この取付板は、お客様の取付け要件に応じてお客様の方で加工できます。各変換器の外形寸法は、このカタログ内の製品図面をご参照ください。

**オーダーメードの取付板：** ATI社は、必要な取付板の設計と加工を有料で行なっており、詳しくは、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。

### 例:

予測される負荷の最大値が98N(10kg)、エンドエフェクタの長さが25cmの場合、生じるモーメントは24.5Nmになります。

最適な変換器は、24.5Nmを扱えるDelta/SI-330-30(330N, 30Nm)ということになります。このモデルの単軸の最大モーメント( $T_{xy}$ )は280Nmです。これは過負荷の状態にも十分に耐えられる値です。

### 備考：

公表されているロボットの可搬重量は、一般的には、公表されているそのロボットの位置精度において扱える最大負荷になります。実際にはロボットは、より大きい負荷で対象物を扱うことが出来ます、しかしあくまで位置再現性のロス(低下)を伴います。衝突(ロボットをぶつけた)の時には、イナーシャと急激な減速が大きな負荷を生み出します。ロボットは、一般的にその適用に対して、より強靭に作られており、定格負荷よりも何倍もの作用力にも耐えられます。

(ロボットの定格よりも)低い負荷の変換器を選択する場合、ロボットの衝突時に変換器が壊れる可能性が高くなることを理解の上決定してください。

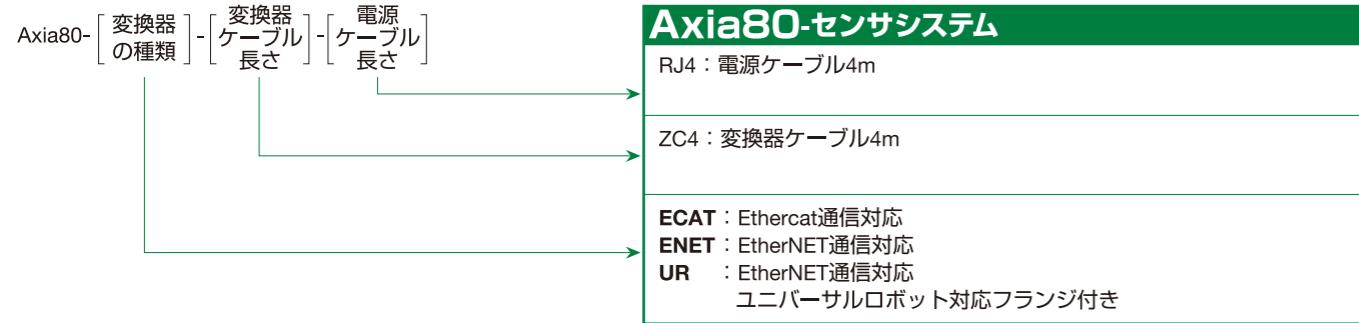
### IP60、IP65、IP68の注文方法について

防塵、防滴、防水仕様の構成は、変換器モデルの種類によりご用意が異なりますので、詳細はビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。

**複数校正：** このオプションにより、1つの変換で2種類の校正を使用することができます。Net F/TとDAQ F/Tシステムはソフトウェアにより、選択された公正を使用することができます。コントローラF/Tシステムでは、スイッチとソフトウェアコントロールで使用できます。これにより、高分解能、低荷重の場合に一つのキャリブレーション行列を、低分解能、高荷重の場合にもう一つのキャリブレーション行列を使用することができます。

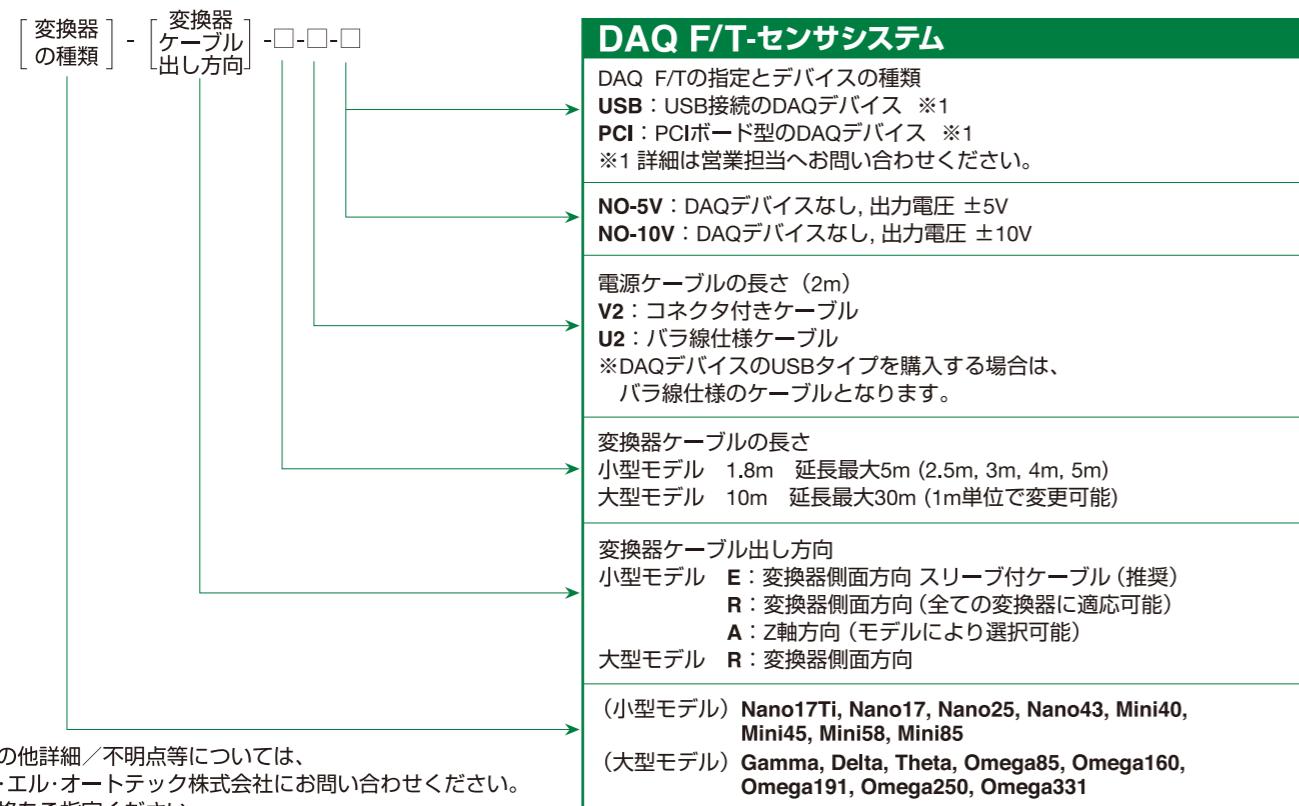
**環境からの保護：** IP60、IP65、およびIP68の保護性能を備えている幾つかの変換器モデルもあります。IP60は、埃のある環境下で使用できます。IP65の変換器は、水滴に対する保護性能を備えています。IP68対応タイプは、清浄な水で最大水深4mまたは10mに対応します(水深の詳細は各モデルのページを参照)。図面と詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。

## 選定方法 (Axia80)



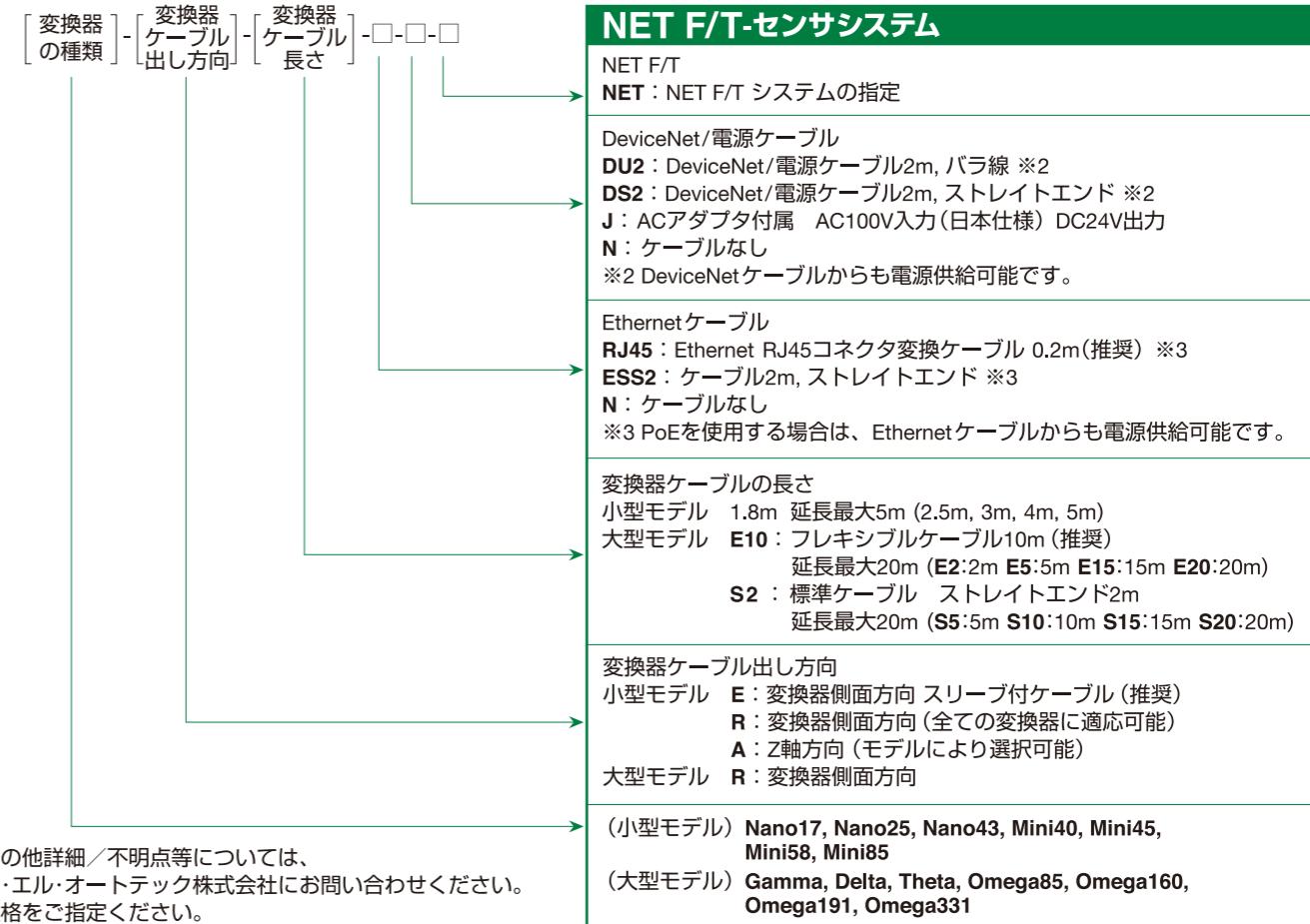
※その他詳細／不明点等については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。

## 選定方法 (DAQ F/T)



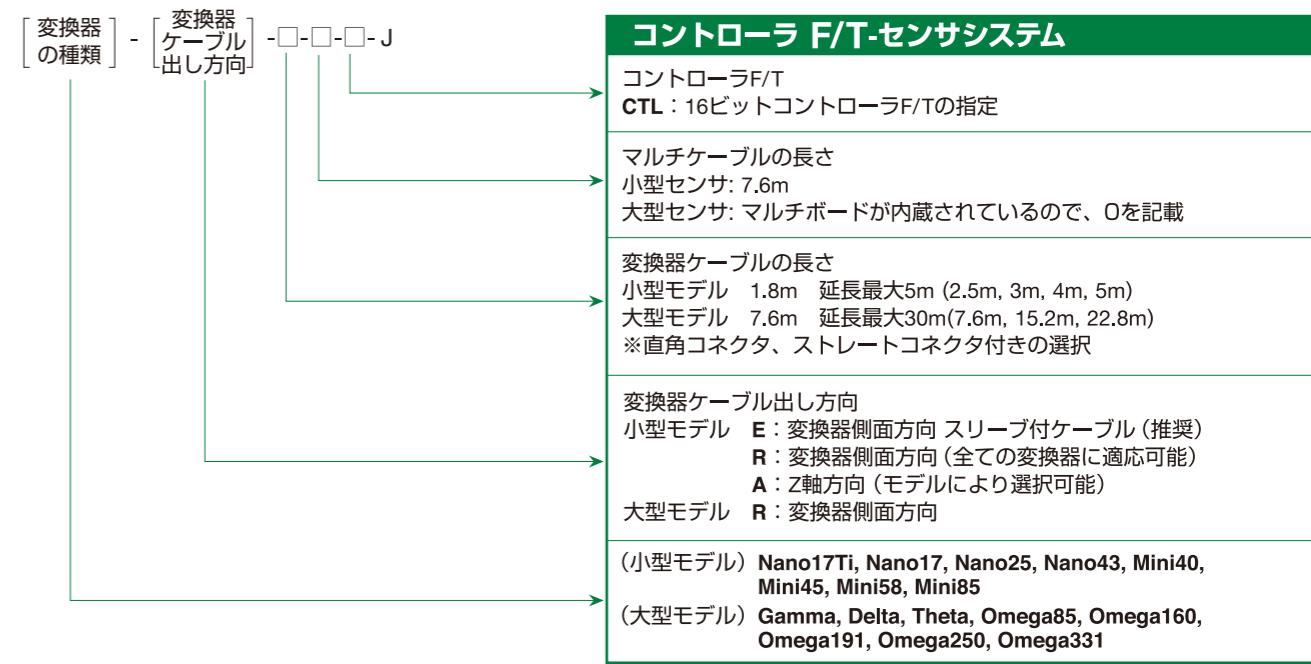
※その他詳細／不明点等については、  
ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。  
※定格をご指定ください。

## 選定方法 (NET F/T)



※その他詳細／不明点等については、  
ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。  
※定格をご指定ください。

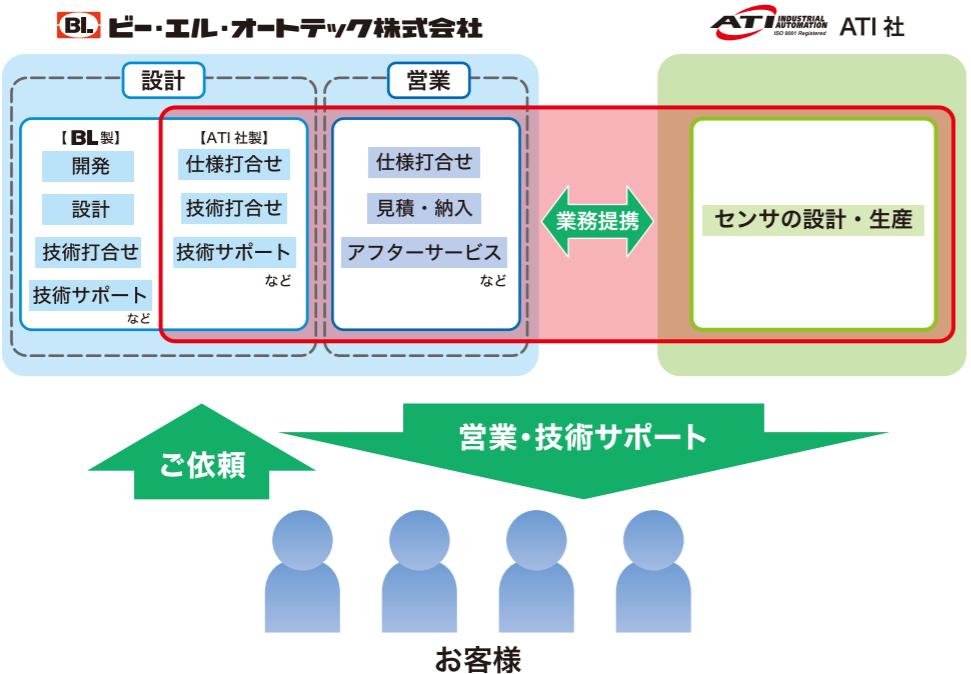
## 選定方法 (コントローラ F/T)



※その他詳細／不明点等については、  
ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。  
※定格をご指定ください。

**変換器ケーブルの配線**

さまざまな使用環境で変換器を正しくご使用いただくために、変換器ケーブルの適切な曲げ半径を守り、最適な経路でケーブル配線をしてください。変換器とケーブルは、静止している場合もありますが、使用状況によっては、変化をともなう繰返し振動にさらされることがあります。変換器ケーブルとコネクタの破損を防ぐため、変換器のコネクタ近くでケーブルをしっかりと固定し、コネクタ部を振動にさらさないことが重要です。

**ケーブル・コネクタ近くの制限****MEMO****営業・技術サポート体制**

## 製品の特長

## EtherCAT/Ethernet 出力に対応した新型センサ：

Axia80は、従来のATIフォーストルクセンサ製品と同様に高い品質と精度を保持した6軸力覚センサです。

## コンパクトで低コスト：

増幅アンプが変換器に内蔵されたコンパクトな設計で低コストを実現しました。ケーブル以外の周辺機器をご用意頂く必要はありません。

## デュアルキャリブレーション：

1つのセンサに2つの測定範囲を標準装備しました。  
使用される工程に合わせて、センサを追加購入頂くことなく任意で切替が可能です。

## IP60標準搭載：

産業用ロボットの組立・検査・バリ取り・研磨などの工程で御使用いただけます。IP60の防塵性能を標準搭載しています。

## ユニバーサルロボットに直接取付け可能：

ユニバーサルロボットに対応したフランジ付きのモデルもご用意しております。



Axia80 変換器

## 主な用途

- 生物(生体)力学研究
- 高磁気環境での測定

測定範囲	定格値	
	SI-200-8	SI-500-20
力: Fx, Fy [±N]	200	500
力: Fz [±N]	360	900
トルク: Tx, Ty [±Nm]	8	20
トルク: Tz [±Nm]	8	20
分解能	共通システムタイプ	
力: Fx, Fy [N]	1/10	
力: Fz [N]	1/10	
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/200	
トルク: Tz [Nm]	1/200	

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。  
また、フィルタリングと共に、改善することができます。  
すべての校正是ATI社で行われています。  
測定を正確に行うために与える負荷荷重は、  
力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±2500N
力: Fz	±4500N
トルク: Tx, Ty	±100Nm
トルク: Tz	±100Nm

## 剛性（理論値）

X、Y軸の力 (Kx, Ky)	$2.7 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$4.1 \times 10^7$ N/m
X、Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$2.4 \times 10^4$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$4.8 \times 10^4$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	2200Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	2600Hz

## 形状

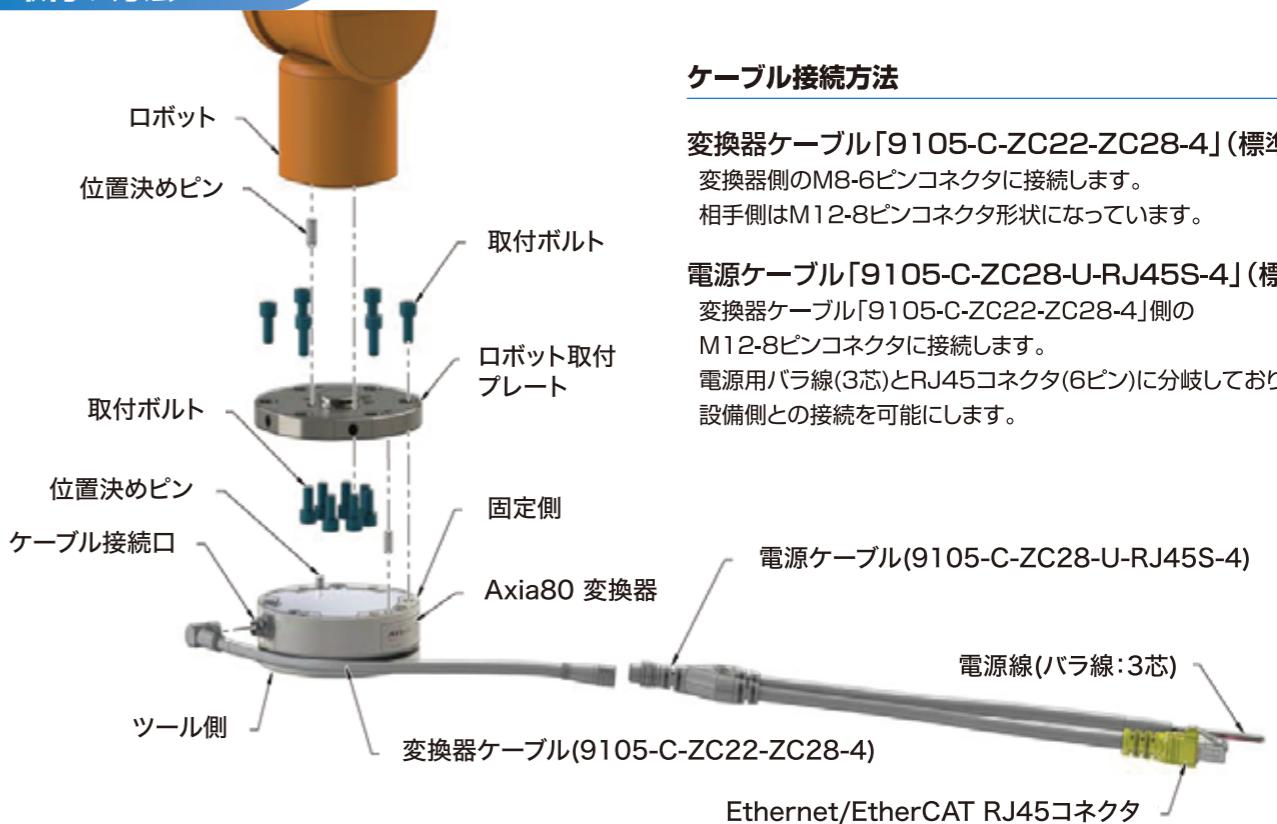
重量	300 g
外径	82 mm
高さ	25.4 mm

\*仕様は標準タイプです。

直徑にはコネクタやケーブルの外観は含まれておりません。

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

## 取付け方法



## ケーブル接続方法

変換器ケーブル「9105-C-ZC22-ZC28-4」(標準4m)

変換器側のM8-6ピンコネクタに接続します。

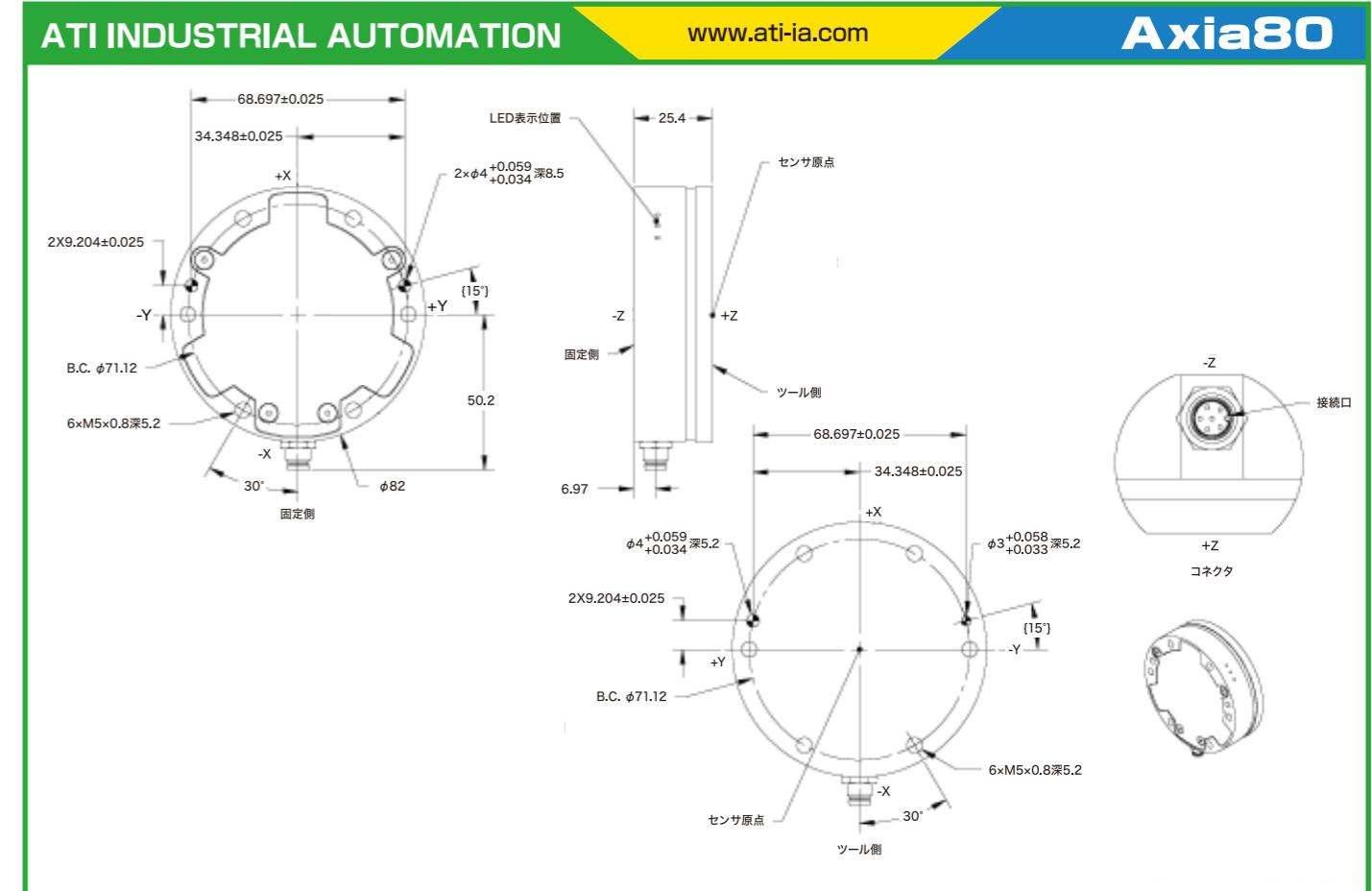
相手側はM12-8ピンコネクタ形状になっています。

電源ケーブル「9105-C-ZC28-U-RJ45S-4」(標準4m)

変換器ケーブル「9105-C-ZC22-ZC28-4」側の

M12-8ピンコネクタに接続します。

電源用バラ線(3芯)とRJ45コネクタ(6ピン)に分岐しており、設備側との接続を可能にします。



**Nano17Ti** Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Nano17 変換器(チタン合金製)

## 製品の特長

## 世界最小級の6軸力覚センサ：

Nano17Tiは、研究用途などの省スペースで使用できる、非鉄金属フレームのセンサです。

## 非常に高い強度：

- グレード5のチタンで、EDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大過負荷値は、定格値の大きいモデルで約4.9倍、小さいモデルで約19倍です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。增幅信号された信号は、箔ゲージの信号に比べて、ノイズ影響がゼロに近い状態となります。



**Nano17 変換器(チタン合金製)**  
変換器の材質はグレード5のチタンです。

## 主な用途

- 生物(生体)力学研究 ●高磁気環境での測定

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-8-0.05	SI-16-0.1	SI-32-0.2	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	8	16	32	1/341	1/682	2/341
力: Fz [±N]	14.1	28.2	56.4	1/341	1/682	2/341
トルク: Tx, Ty [±Nm]	50	100	200	1/341	1/682	3/364
トルク: Tz [±Nm]	50	100	200	2/171	1/171	3/91
分解能						
力: Fx, Fy [N]	1/341	1/682	2/341	1/341	2/171	1/171
力: Fz [N]	1/341	1/682	2/341	1/341	2/171	1/171
トルク: Tx, Ty [Nm]	3/182	3/364	3/91	3/182	3/46	3/92
トルク: Tz [Nm]	5/364	5/728	5/182	5/364	5/92	5/184

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントロールF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内とされています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±160N
力: Fz	±310N
トルク: Tx, Ty	±1Nm
トルク: Tz	±1.2Nm

## 剛性(理論値)

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$4.8 \times 10^6$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$6.6 \times 10^7$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$1.4 \times 10^2$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$2.2 \times 10^2$ Nm/rad

## 共振周波数(測定値)

力: Fx, Fy トルク: Tz	3000Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	3000Hz

## 形状

重量	10.1 g
外径	17 mm
高さ	14.5 mm

"ATI社センサは、Open Robot Control Architectureと互換性を持つシンプルなActiveXコントロールを用いております。多くの(われわれの)ロボットを使用する顧客がATI社のセンサを使用する理由は、統合がしやすい構成、頑丈なデザインと優れた性能にあります。現在では、弊社のパソコンベースのSeikoRCS ロボットコントローラで、より簡単に使用することができます。"

Seiko Robotics  
統括マネージャー  
Everette Phillips

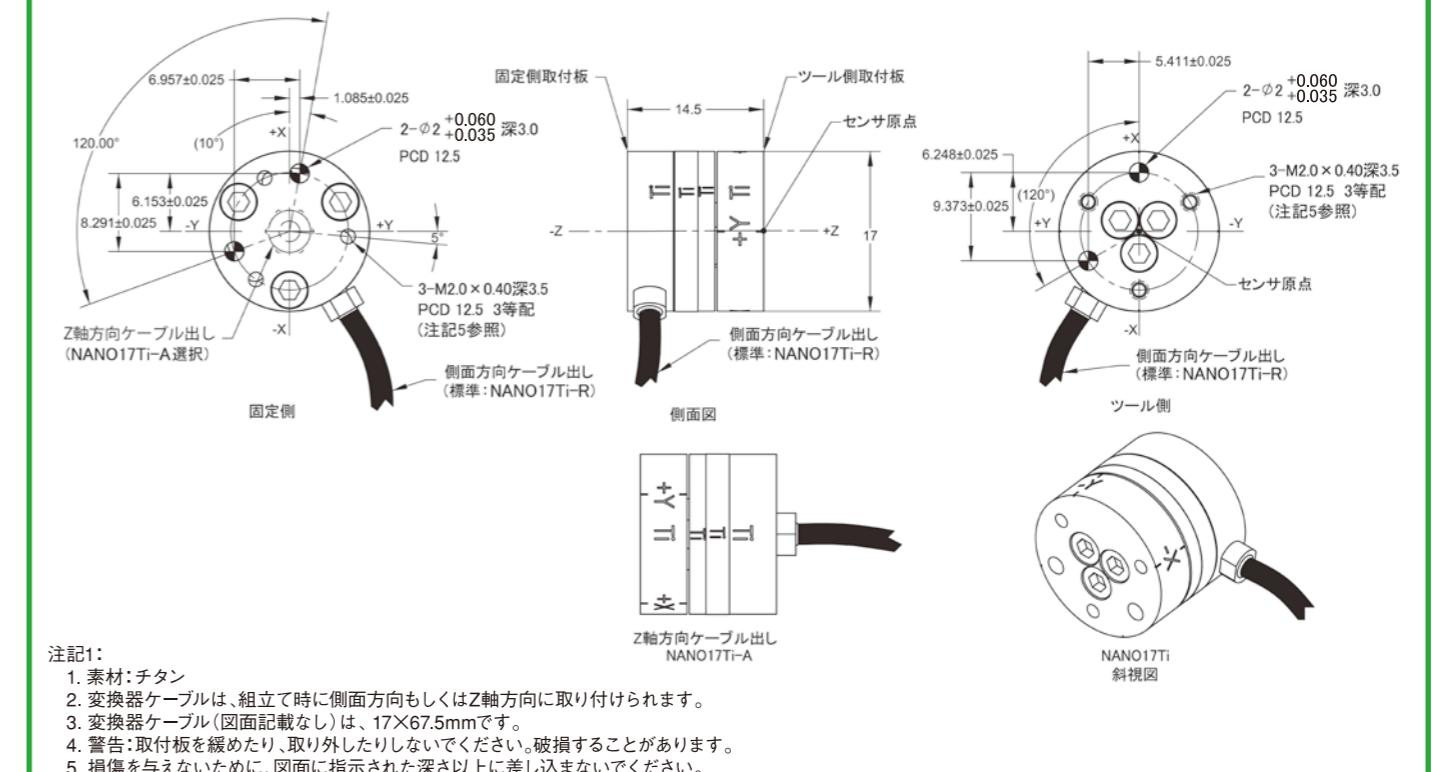
注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

\*仕様は標準タイプです。直徑にはコネクタやケーブルの外観は含まれておません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Nano17Ti



# Nano17 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

## Nano17 変換器

## 製品の特長

## 世界最小級の6軸力覚センサ：

Nano17は、研究用途等の限られたスペースで使用できます。

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約3.1倍、定格値の小さいモデルで約13倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP65とIP68(4m)仕様も対応可能：

IP65仕様の変換器は、防滴、防水の必要な環境で使用できます。IP68は、最大深さ4mの淡水環境で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



## Nano17 変換器

変換器は硬質ステンレススチール製で、高強度な航空機用アルミニウム製の一体型の取付け板が付いています。

## 主な用途

- 歯科研究
- ロボット手術
- ロボットハンド研究
- 指先力研究

測定範囲	定格値					
	SI-12-0.12	SI-25-0.25	SI-50-0.5			
力: Fx, Fy [±N]	12	25	50			
力: Fz [±N]	17	35	70			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	120	250	500			
トルク: Tz [±Nm]	120	250	500			
分解能	システムタイプ*					
	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fx, Fy [N]	1/160	1/320	1/80	1/160	1/40	1/80
力: Fz [N]	1/160	1/320	1/80	1/160	1/40	1/80
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/32	1/64	1/16	1/32	1/8	1/16
トルク: Tz [Nm]	1/32	1/64	1/16	1/32	1/8	1/16

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±250N
力: Fz	±480N
トルク: Tx, Ty	±1.6Nm
トルク: Tz	±1.8Nm

## 剛性(理論値)

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$8.2 \times 10^6$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.1 \times 10^7$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$2.4 \times 10^2$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$3.8 \times 10^2$ Nm/rad

## 共振周波数(測定値)

力: Fx, Fy トルク: Tz	7200Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	7200Hz

## 形状

重量	9.07 g
外径	17 mm
高さ	14.5 mm

「最近の設計用途にNano17を使用しました。私の特殊なアプリケーションのためのATI社のサポートは素晴らしいものでした。資料は分かり易く記載されており、取付けやセットアップも簡単でした。センサも丈夫で、私のアプリケーションに高精度で応えてくれました」

Ergonomic Research and Consulting, Inc.  
社長 Peter W. Johnson博士

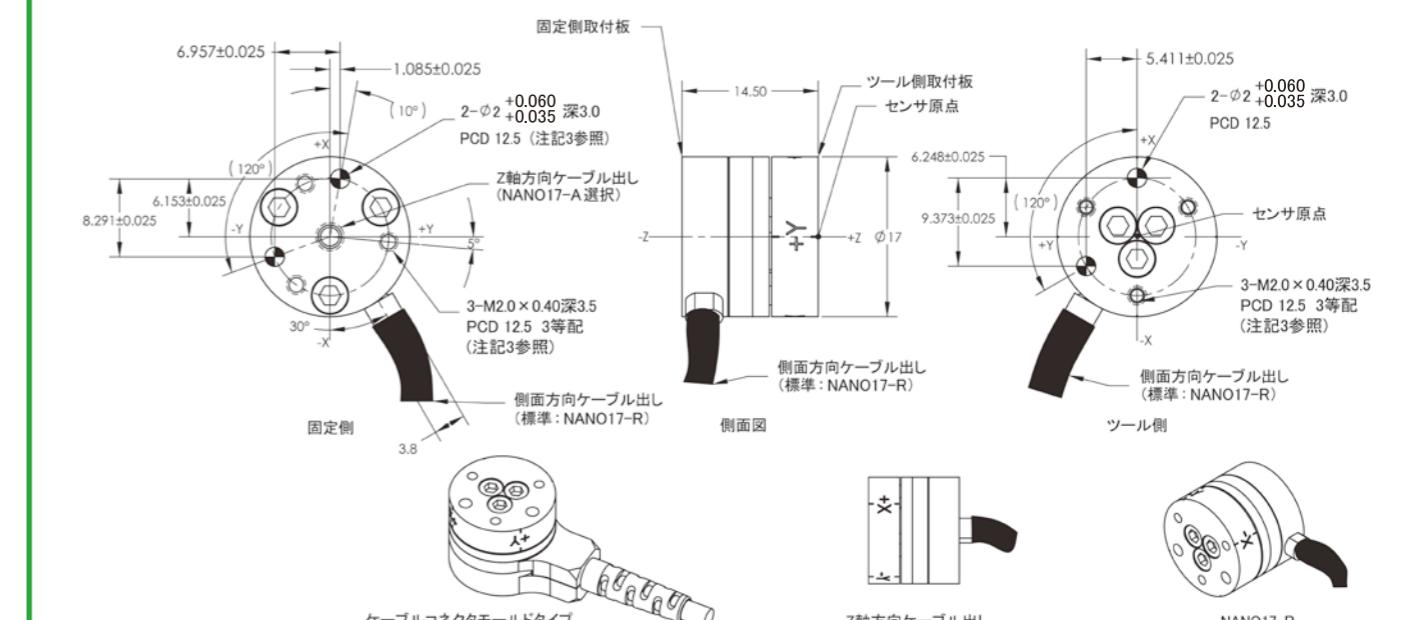
注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

\*仕様は標準タイプです。直徑にはコネクタやケーブルの外観は含まれておりません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Nano17



## 注記1:

- 固定板と受感板はアルミニウム製、変換器は硬質ステンレス製です。
- 警告：取付け板を緩めたり、取り外したりしないでください。破損することがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- 変換器ケーブルのコネクタ(図面記載なし)は、17×67.5mmです。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1073-13)を和訳したものです。

# Nano25 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

## Nano25 変換器

## 製品の特長

## 世界最小級の6軸力覚センサ：

Nano25は、研究用途等の限られたスペースで使用できます。

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約7.1倍、定格値の小さいモデルで約15倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP65とIP68(4m)仕様も対応可能：

IP65仕様の変換器は、防滴、防水の必要な環境で使用できます。IP68は、最大深さ4mの淡水環境で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Nano25 変換器

変換器は硬質ステンレススチール製で、高強度なステンレススチール製の一体型の取付け板が付いています。

## 主な用途

- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- ロボット手術
- ロボットハンド研究
- 指先力研究

測定範囲	定格値			
	SI-125-3		SI-250-6	
力: Fx, Fy [±N]	125		250	
力: Fz [±N]	500		1000	
トルク: Tx, Ty [±Nm]	3		6	
トルク: Tz [±Nm]	3		3.4	
分解能	システムタイプ*			
	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fx, Fy [N]	1/24	1/48	1/12	1/24
力: Fz [N]	1/8	1/16	1/4	1/8
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/660	1/1320	1/330	1/660
トルク: Tz [Nm]	1/1320	1/2640	1/660	1/1320

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントロールF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±2300N
力: Fz	±7300N
トルク: Tx, Ty	±43Nm
トルク: Tz	±63Nm

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$5.3 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.1 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$6.5 \times 10^3$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$9.2 \times 10^3$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	3600Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	3800Hz

## 形状

重量	63.4 g
外径	25 mm
高さ	21.6 mm

「ATI社の力／トルクセンサシステムは、人間の把持力の連係と生成に関する我々の研究に最適で、我々がこれまでに出会ったターンキーシステム（直ぐに稼動できる状態のシステム）に近いものです」

アリゾナ州立大学  
体育科学／体育学部  
Jay L. Alberts教授

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷（複合荷重ではありません）。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

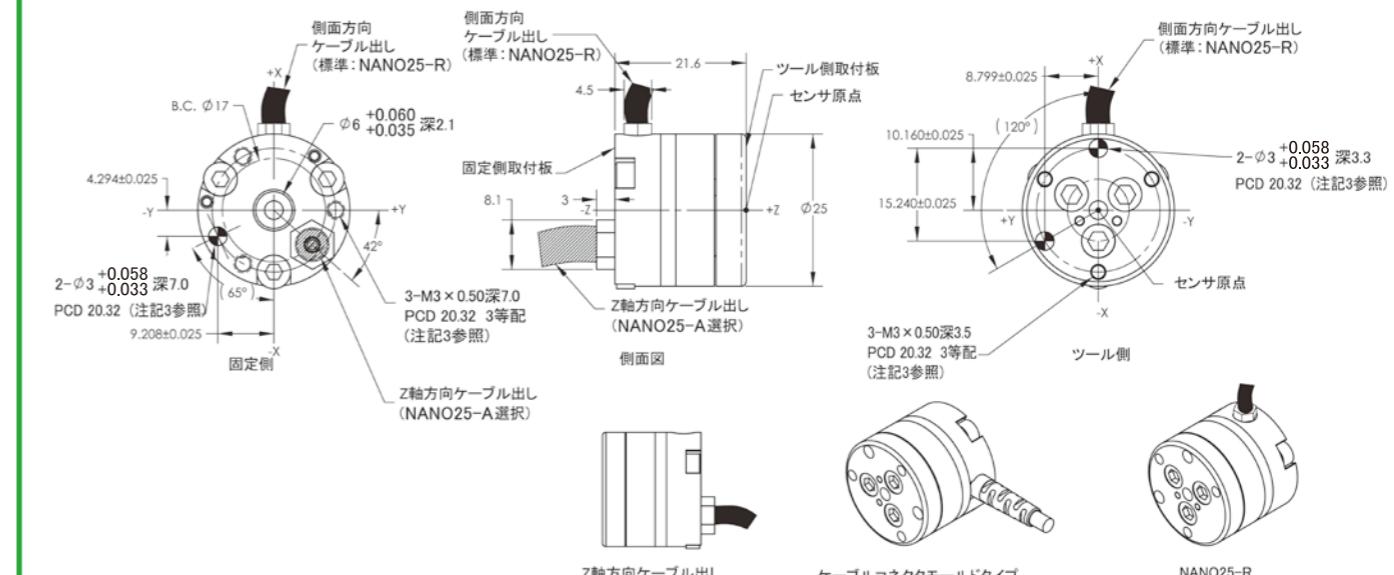
注意：  
Tzに、±3.4Nmを超えるモーメントがかかると、ヒステリシスが生じたり、Nano25に永久的なゼロ点変化が生じたりします。

\*仕様は標準タイプです。直径にはコネクタやケーブルの外観は含まれておりません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Nano25



## 注記1:

- 固定板と受感板はアルミニウム製、変換器は硬質ステンレス製です。
- 警告：取付け板を緩めたり、取り外したりしないでください。破損することがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- 変換器ケーブルのコネクタ（図面記載なし）は、17×67.5mmです。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1083-13)を和訳したものです。

# Nano43 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

## Nano43 変換器

## 製品の特長

## 世界最小級の6軸力覚センサ：

Nano43は、研究用途等の限られたスペースで使用でき、リンク機構やケーブルを中央の穴に通すことができます。

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約6.4倍、定格値の小さいモデルで約28倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。



Nano43 変換器

変換器は硬質ステンレススチール製で、高強度な航空機用アルミニウム製の一体型の取付け板が付いています。

## 主な用途

- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- ロボット手術
- ロボットハンド研究
- 指先力研究

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-9-0.125	SI-18-0.25	SI-36-0.5	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	9	18	36			
力: Fz [±N]	9	18	36			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	125	250	500			
トルク: Tz [±Nm]	125	250	500			
分解能	システムタイプ*			CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [N]	1/256	1/512	1/128	1/256	1/64	1/128
力: Fz [N]	1/256	1/512	1/128	1/256	1/64	1/128
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/20	1/40	1/10	1/20	1/5	1/10
トルク: Tz [Nm]	1/20	1/40	1/10	1/20	1/5	1/10

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±300N
力: Fz	±380N
トルク: Tx, Ty	±3.2Nm
トルク: Tz	±4.6Nm

## 剛性(理論値)

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$5.2 \times 10^6$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$5.2 \times 10^6$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$7.7 \times 10^2$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$1.1 \times 10^3$ Nm/rad

## 共振周波数(測定値)

Fx, Fy, Tz	2800Hz
Fz, Tx, Ty	2300Hz

## 形状

重量	38.7 g
外径	43 mm
高さ	11.53 mm

「高分解能で小型の6軸力センサでは、市場に出ているものなかでATI社の製品が最高だと思います」

ジョンズホプキンス大学  
コンピュータ統合手術システム・技術センター  
Peter Berkelman博士

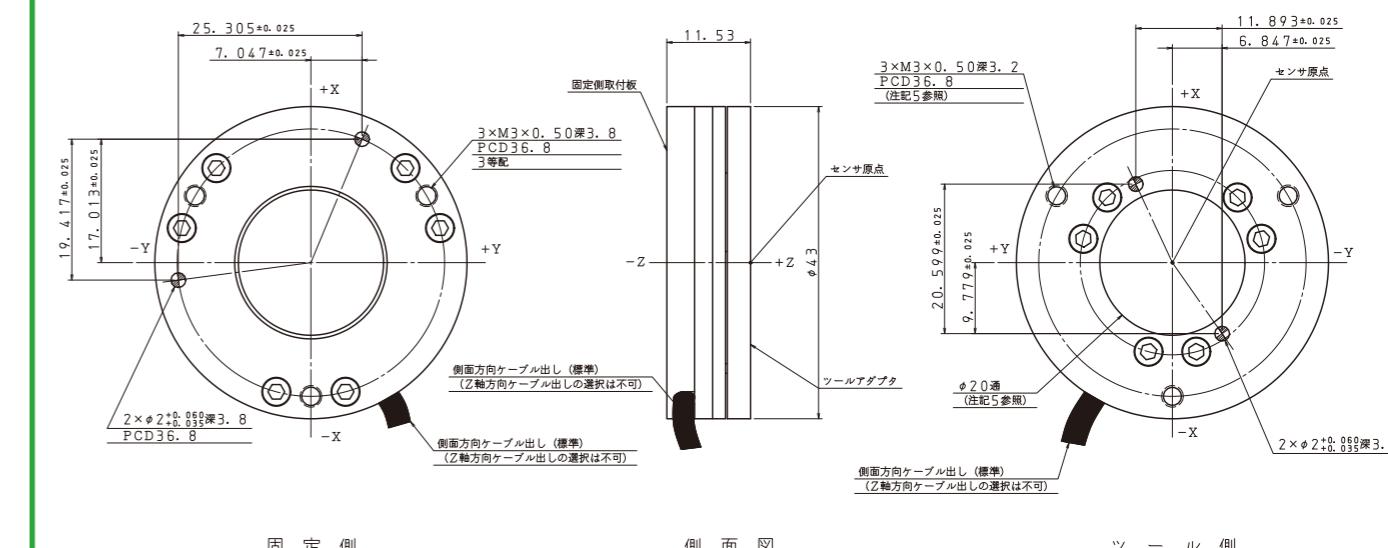
注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

\*仕様は標準タイプです。直徑にはコネクタやケーブルの外観は含まれていません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

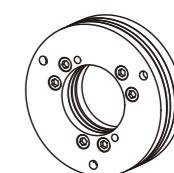
Nano43



## 注記1:

- 固定側取付板とツールアダプタはアルミニウム製、変換器は硬質ステンレス製です。
- 警告: 損傷しますので、取付板を緩めたり、取り外したりしないでください。
- 損傷を与えないために、図面の指示深さ以上に差し込まないでください。
- 変換器ケーブルのコネクタ(図面記載なし)は、ø17×67.5mmです。

5. 固定側と受感板の中心穴に接触することなく物を通せば、精度は保障されます。
- この図面は、ATI社図面(9230-05-1110-06)を和訳したものです。



斜視図

## Mini40 変換器

## 製品の特長

## 世界最小級の6軸力覚センサ：

Mini40は薄型設計された6軸力覚センサです。

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約4.2倍、定格値の小さいモデルで約18倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP65およびIP68(4m)バージョンが選択可能：

IP65は、濡れる環境で使用が出来ます。

IP68は、清浄な水で水深4mまで使用することができます。

図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Mini40 変換器

変換器は硬質ステンレススチール製で、高強度な航空機用アルミニウム製の一体型の取付け板が付いています。

## 主な用途

- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- ロボット手術
- ロボットハンド研究
- 指先力研究

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-20-1	SI-40-2	SI-80-4	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	20	40	80			
力: Fz [±N]	60	120	240			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	1	2	4			
トルク: Tz [±Nm]	1	2	4			
分解能	システムタイプ*			CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [N]	1/100	1/200	1/50	1/100	1/25	1/50
力: Fz [N]	1/50	1/100	1/25	1/50	2/25	1/25
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/4000	1/8000	1/2000	1/4000	1/1000	1/2000
トルク: Tz [Nm]	1/4000	1/8000	1/2000	1/4000	1/1000	1/2000

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。

すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±810N
力: Fz	±2400N
トルク: Tx, Ty	±19Nm
トルク: Tz	±20Nm

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$1.1 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$2.0 \times 10^7$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$2.8 \times 10^3$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$4.0 \times 10^3$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	3200Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	4900Hz

## 形状

重量	49.9 g
外径	40 mm
高さ	12.25 mm

「ATI社力覚センサは、我々の研究ニーズを統合した、高精度が得られる使い易いツールでした」

レジス大学  
理学療法学部  
Douglas Weeks博士

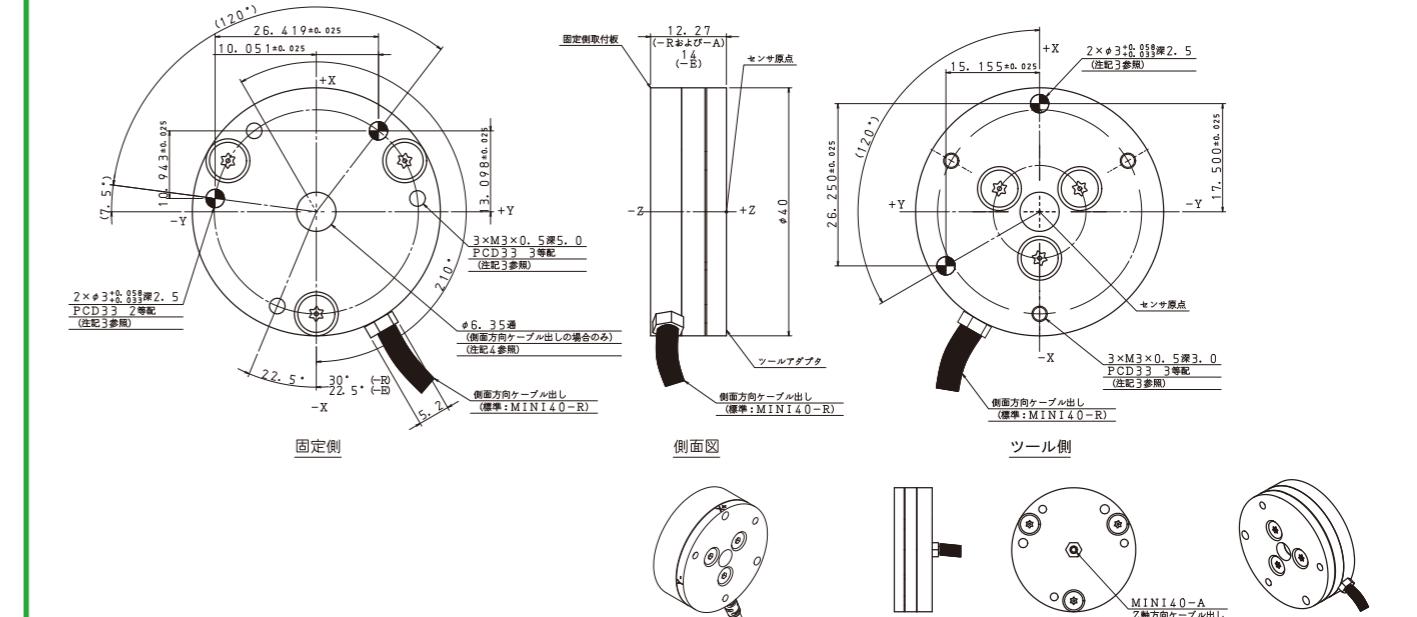
\*仕様は標準タイプです。直徑にはコネクタやケーブルの外観は含まれておりません。

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

## ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

## Mini40



## 注記1:

- 固定側取付板とツールアダプタは、アルミニウムまたは（お客様の要望により）ステンレスで作られます。変換器は硬質ステンレス製です。
- 警告：破損しますので、取付板を緩めたり、取り外したりしないでください。
- 損傷を与えないために、図面の指示深さ以上に差し込まないでください。
- 側面方向ケーブル出しの場合：変換器の中心穴に物を通す場合、精度に影響を与えますので変換器に接触させないでください。
- 変換器ケーブルのコネクタ（図面記載無し）は、 $\phi 17 \times 67.5\text{mm}$ です。

注記2:  
この図面は、ATI社図面(9230-05-1278-08)を和訳したものです。

# Mini45 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

## Mini45 変換器

## 製品の特長

## 世界最小級の6軸力覚センサ：

Mini45はコンパクトな薄型設計です。リンク機構、またはケーブルを通す穴が設けられています。

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約5.7倍、定格値の小さいモデルで約25倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP65およびIP68(4m)バージョンが選択可能：

IP65は、濡れる環境で使用が出来ます。

IP68は、清浄な水で水深4mまで使用することができます。

図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Mini45 変換器

変換器は硬質ステンレススチール製で、高強度な航空機用アルミニウム製の一体型の取付け板が付いています。

## 主な用途

- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- ロボット手術
- ロボットハンド研究
- 指先力研究

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-145-5	SI-290-10	SI-580-20	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	145	290	580			
力: Fz [±N]	290	580	1160			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	5	10	20			
トルク: Tz [±Nm]	5	10	20			
分解能	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fx, Fy [N]	1/8	1/16	1/4	1/8	1/2	1/4
力: Fz [N]	1/8	1/16	1/4	1/8	1/2	1/4
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/376	1/752	1/188	1/376	1/94	1/188
トルク: Tz [Nm]	1/752	1/1504	1/376	1/752	1/188	1/376

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±5100N
力: Fz	±10000N
トルク: Tx, Ty	±110Nm
トルク: Tz	±140Nm

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$7.4 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$9.8 \times 10^7$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$1.7 \times 10^4$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$3.5 \times 10^4$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

Fx, Fy, Tz	5600Hz
Fz, Tx, Ty	5400Hz

## 形状

重量	91.7 g
外径	45 mm
高さ	15.7 mm

「ATI社の営業スタッフのサポートは貴重なもので、適切なセンサの選定を手伝ってくれ、詳細な技術上の問題を説明してくれました。我々が選んだATI社力覚センサに非常に満足しています。それは、医療処置のときに医師が加える力の測定を可能にしました。以前は絶対に測定できないものでした」

カリフォルニア大学（サンディエゴ校）  
機械工学設計センター、ディレクター  
機械・航空宇宙工学部  
Nathan Delson博士

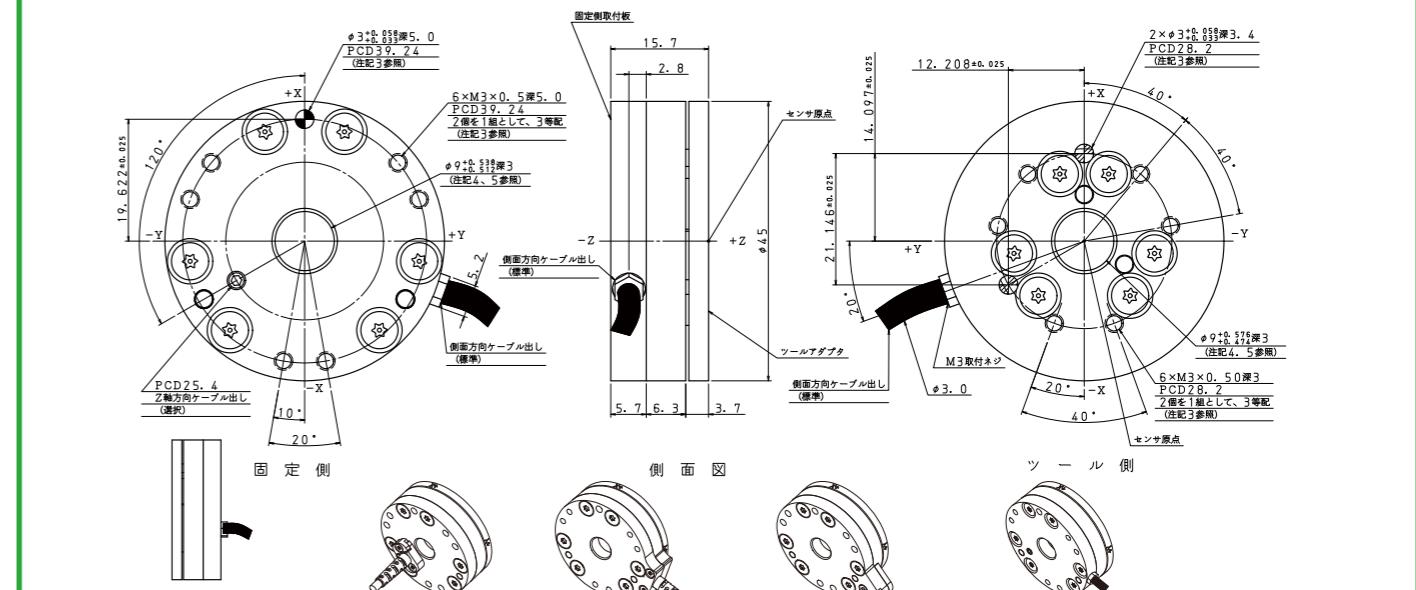
注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷（複合荷重ではありません）。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

\*仕様は標準タイプです。  
直径にはコネクタやケーブルの外観は含まれておません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Mini45



## 注記1:

- 固定側板と受感板はアルミニウム、変換器は硬質ステンレス製です。お客様要望によりステンレス製に変更できます。
- 警告：取付板及びケーブル取付部を緩めたり、取外さないでください。破損することがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- 通し穴はφ9.4mmです。インローの取付公差は、図面に記載の通りです。
- 固定板と受感板の中心穴に接触することなく物を通して、精度は保障されます。
- 変換器ケーブルのコネクタ（記載なし）は、φ17×67.5mmです。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1094-20)を和訳したものです。

# Mini58 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

## Mini58 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレスをEDMワイヤカットで加工しています。
- 単軸の最大許容荷重は、定格値の大きいモデルで約4.9倍、定格値の小さいモデルで約21倍です。
- 通し穴は、連結やケーブルの通路として使用できます。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。増幅信号された信号は、箔ゲージの信号に比べて、ノイズ影響がゼロに近い状態となります。

## IP65およびIP68(4m)バージョンが選択可能：

IP65は、濡れる環境で使用が出来ます。  
IP68は、清浄な水で水深4mまで使用することができます。  
図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Mini58 変換器

変換器は硬質ステンレス製です。

## 主な用途

- 遠隔ロボット工学
- ロボット手術
- 風洞テスト

測定範囲	定格値					
	SI-700-30	SI-1400-60	SI-2800-120			
力: Fx, Fy [±N]	700	1400	2800			
力: Fz [±N]	1700	3400	6800			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	30	60	120			
トルク: Tz [±Nm]	30	60	120			
システムタイプ*						
分解能	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fx, Fy [N]	1/3	1/6	2/3	1/3	1 1/2	3/4
力: Fz [N]	1/2	1/4	1	1/2	2	1
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/100	1/200	1/50	1/100	1/25	1/50
トルク: Tz [Nm]	1/160	1/320	1/80	1/160	1/40	1/80

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合荷重の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±21000N
力: Fz	±48000N
トルク: Tx, Ty	±590Nm
トルク: Tz	±800Nm

## 剛性(理論値)

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$2.5 \times 10^8$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$3.7 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$1.1 \times 10^5$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$2.0 \times 10^5$ Nm/rad

## 共振周波数(測定値)

力: Fx, Fy トルク: Tz	3000Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	5700Hz

## 形状

重量	499 g
外径	58 mm
高さ	30 mm

「ATI社力覚センサは、我々の研究ニーズを統合した、高精度が得られる使い易いツールでした」

レジス大学  
理学療法学部  
Douglas Weeks博士

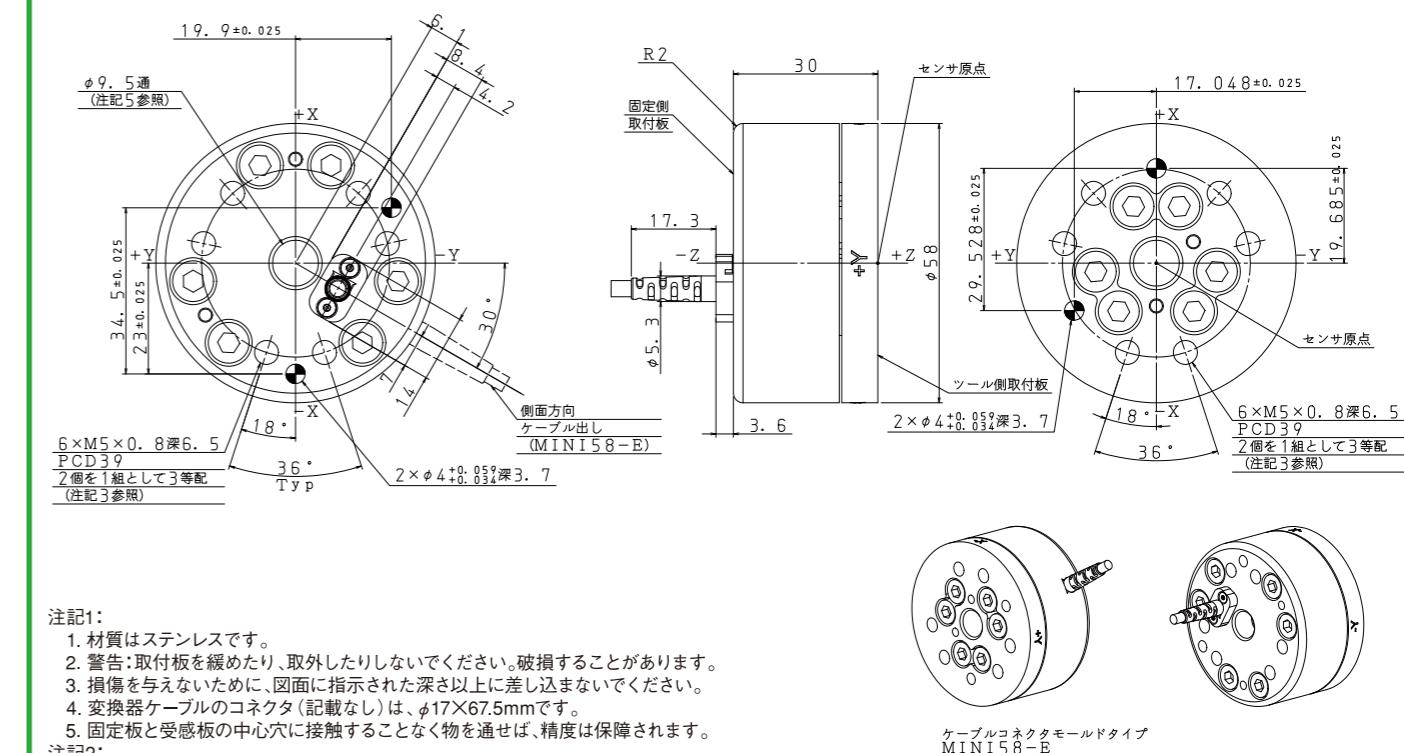
注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

\*仕様は標準タイプです。  
直径にはコネクタやケーブルの外観は含まれておりません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Mini58



## Mini85 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレスをEDMワイヤカットで加工しています。
- 単軸の最大許容負荷値は、定格値の大きいモデルで約5.9倍、定格値の小さいモデルで約25倍です。
- 通し穴は、オプションとして特別に注文ができます。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。増幅信号された信号は、箔ゲージの信号に比べて、ノイズ影響がゼロに近い状態となります。



Mini85 変換器

変換器は硬化ステンレス製で、インターフェースプレートは、高強度航空機用アルミ製です。

## 主な用途

- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- ロボット手術
- ロボットハンド研究
- 指先力研究

測定範囲	定格値					
	SI-475-20		SI-950-40		SI-1900-80	
力: Fx, Fy [±N]	475		950		1900	
力: Fz [±N]	950		1900		3800	
トルク: Tx, Ty [±Nm]	20		40		80	
トルク: Tz [±Nm]	20		40		80	
システムタイプ*						
	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fx, Fy [N]	9/56	9/112	9/28	9/56	9/14	9/28
力: Fz [N]	3/14	3/28	3/7	3/14	6/7	3/7
トルク: Tx, Ty [Nm]	5/748	5/1496	5/374	5/748	5/187	5/374
トルク: Tz [Nm]	7/1496	7/2992	7/748	7/1496	7/374	7/748

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±13000N
力: Fz	±27000N
トルク: Tx, Ty	±500Nm
トルク: Tz	±610Nm

## 剛性(理論値)

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$7.7 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.2 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$8.1 \times 10^4$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$1.3 \times 10^5$ Nm/rad

## 共振周波数(測定値)

力: Fx, Fy トルク: Tz	2400Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	3100Hz

## 形状

重量	635 g
外径	85 mm
高さ	29.8 mm

"ATIセンサと技術員の豊富な知識は、われわれの最新の手術用ロボットの基盤を迅速に試作することができ、助かりました。小型のセンサを用いて、既成の解決法により、数年かかる試作品のコンセプトから実用化まで、数ヶ月で完成しました。"

ジョンズホプキンス大学

眼科助教授

パトリック ジエンセン博士

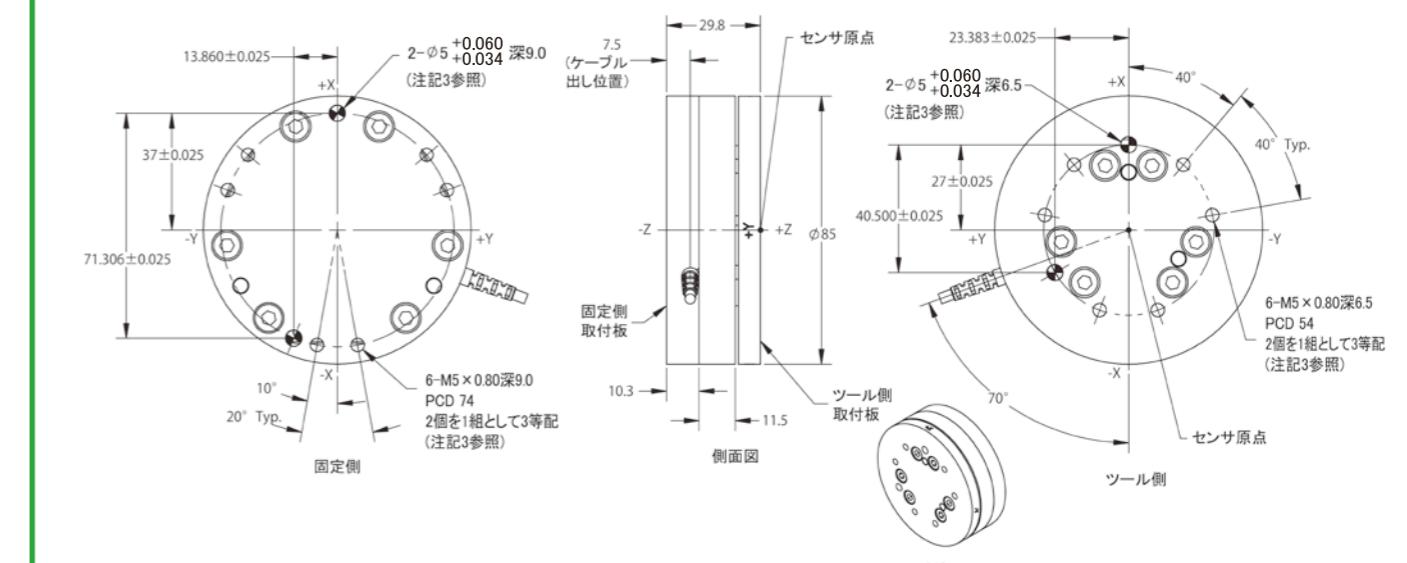
注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

\*仕様には標準の取り付け板が含まれています。  
直径いずれのコネクタブロックも含まれておりません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Mini85



## 注記1:

- 固定板と受感板はアルミニウム製、変換器は硬質ステンレス製です。
- 警告: 取付け板を緩めたり、取り外したりしないでください。破損することがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- 変換器ケーブルのコネクタ(図面の記載なし)は、17×67.5mmです。

5. センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取り付けてください。

注記2:  
この図面は、ATI社図面(9230-05-1394-02)を和訳したものです。

## Gamma 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 高強度な航空機用アルミニウムから精密加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約6.9倍、定格値の小さいモデルで約31倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP60、IP65、IP68(4m)仕様も対応可能：

IP60は、埃のある環境下で使用できます。IP65仕様の変換器は、防滴、防水の必要な環境で使用できます。IP68は、最大深さ4mの淡水環境で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Gamma 変換器

変換器と標準の固定側アダプタは高強度の航空機用アルミニウム製です。

## 主な用途

- リアルタイムでの力制御
- ロボットの組立
- 触覚のフィードバック
- 自動車部品試験
- 人工補装具の試験

測定範囲	定格値			システムタイプ*								
	SI-32-2.5		SI-65-5		SI-130-10		CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
	力: Fx, Fy [±N]	32	65	130								
力: Fz [±N]	100		200		400							
トルク: Tx, Ty [±Nm]	2.5		5		10							
トルク: Tz [±Nm]	2.5		5		10							
システムタイプ*												
力: Fx, Fy [N]	1/80	1/160	1/40	1/80	1/20	1/40	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fz [N]	1/40	1/80	1/20	1/40	1/10	1/20						
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/1000	1/2000	5/3333	10/13333	1/400	1/800						
トルク: Tz [Nm]	1/1000	1/2000	5/3333	10/13333	1/400	1/800						

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±1200N
力: Fz	±4100N
トルク: Tx, Ty	±79Nm
トルク: Tz	±82Nm

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$9.1 \times 10^6$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.8 \times 10^7$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$1.1 \times 10^4$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$1.6 \times 10^4$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	1400Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	2000Hz

## 形状

重量	0.255 kg
外径	75.4 mm
高さ	33.3 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直径には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

「信頼性があり、既に校正されていて、容易にプログラムできるセンサを必要としている人に、ATI社の力覚センサを強くお勧めします。さまざまな用途に使用できる本格的なプラグ・アンド・プレイ（プラグ接続するだけで自動設定される）システムです」

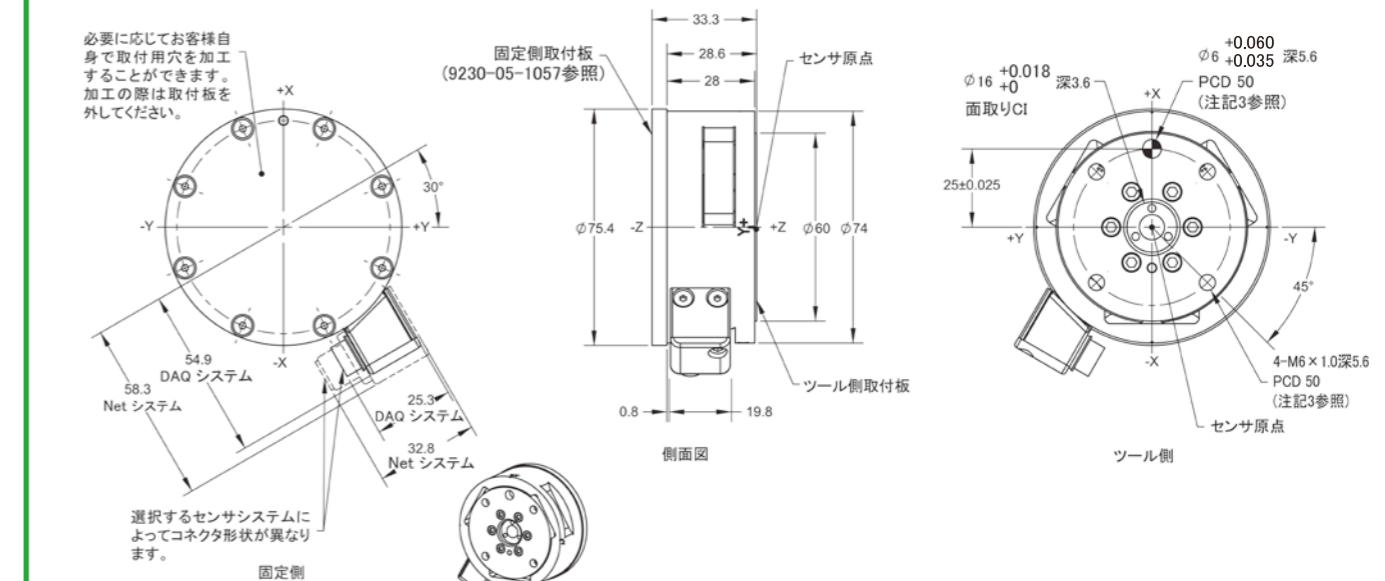
コーネル大学  
神経筋・身体力学研究所  
Francisco Valera-Cuevas博士

注記：1 軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Gamma



## 注記1:

- 材質はアルミニウムです。
- 変換器内部の基板や歪ゲージに触らないでください。変換器にダメージを与えることがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取り付けてください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1329-02)を和訳したものです。

## Delta 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 高強度な航空機用アルミニウムから精密加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約4.1倍、定格値の小さいモデルで約18倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP60、IP65、IP68仕様も対応可能：

IP60は、埃のある環境下で使用できます。IP65は、水滴に対する保護機能を備えています。IP68は、淡水中で最大水深10mの環境下で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Delta 変換器

変換器は硬質ステンレススチール製で、標準の固定側アダプタは高強度な航空機用アルミニウム製です。

## 主な用途

- リアルタイムでの力制御
- ロボットの組立
- 触覚のフィードバック
- リハビリ研究

測定範囲	定格値			システムタイプ*				
	SI-165-15		SI-330-30		SI-660-60			
	力: Fx, Fy [±N]	165	330	660	力: Fz [±N]	495	990	1980
トルク: Tx, Ty [±Nm]	15	30	60	トルク: Tz [±Nm]	15	30	60	
分解能	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ		
力: Fx, Fy [N]	1/16	1/32	1/8	1/16	1/4	1/8		
力: Fz [N]	1/8	1/16	1/4	1/8	1/2	1/4		
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/264	1/528	10/1333	5/1333	5/333	10/1333		
トルク: Tz [Nm]	1/264	1/528	10/1333	5/1333	5/333	10/1333		

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合荷重の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±3700N
力: Fz	±10000N
トルク: Tx, Ty	±280Nm
トルク: Tz	±400Nm

## 剛性(理論値)

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$3.6 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$5.9 \times 10^7$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$5.2 \times 10^4$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$9.1 \times 10^4$ Nm/rad

## 共振周波数(測定値)

力: Fx, Fy トルク: Tz	1500Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	1700Hz

## 形状

重量	0.913 kg
外径	94.5 mm
高さ	33.3 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直径には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

「ATI社のDelta力変換器を使用して、実験用自転車の作業計のペダリング時に足が加える多軸力とモーメントを測定しています。これらの変換器は、高精度かつコスト効果の高い簡単な測定ツールです。健康な人々と、脳卒中後の片側不全麻痺の人々の運動に関するデータを収集することができます」

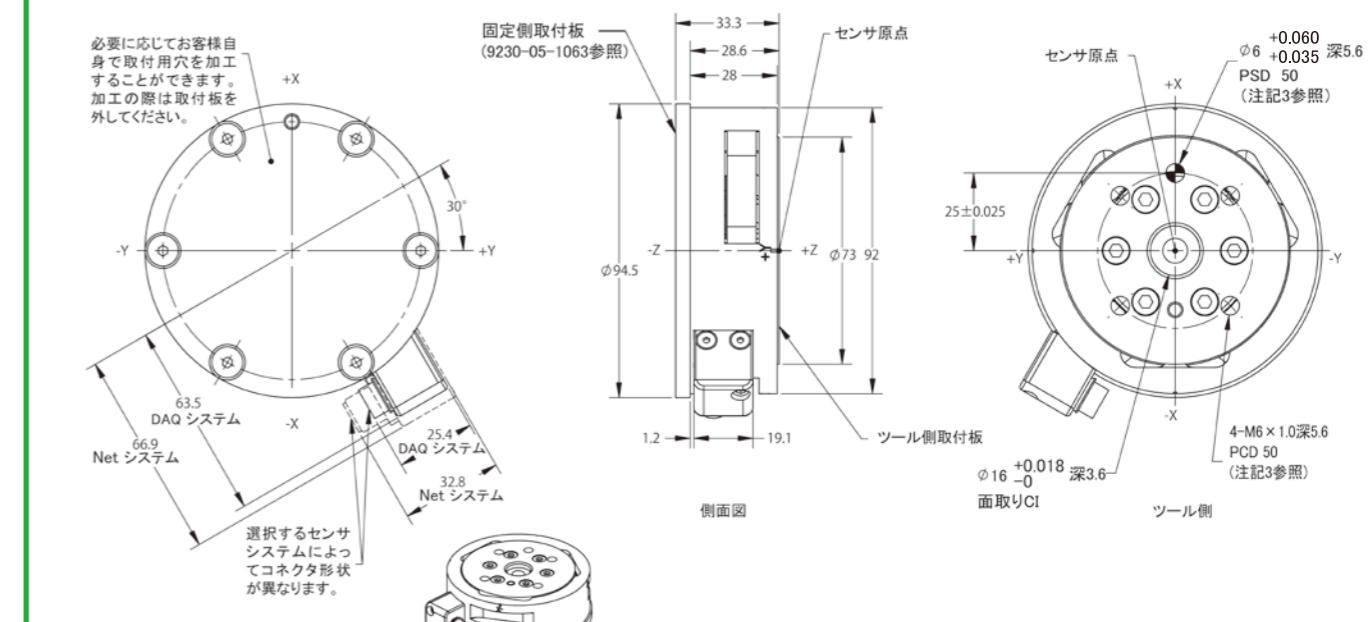
理学療法士  
David A. Brown博士

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Delta



## 注記1:

- 材質は硬質ステンレスとアルミニウムです。
- 変換器内部の基板や歪ゲージに触らないでください。変換器にダメージを与えることがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取り付けてください。

注記2:  
この図面は、ATI社図面(9230-05-1330-03)を和訳したものです。

# Theta Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Theta 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 高強度なステンレススチールから精密加工されています。
- 単軸の大許容負荷値は、定格値の大きいモデルで約4.8倍、定格値の小さいモデルで約17倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP60、IP65、IP68仕様も対応可能：

IP60は、埃のある環境下で使用できます。IP65は、水滴に対する保護機能を備えています。IP68は、淡水中で最大水深10mの環境下で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Theta 変換器

変換器は硬化ステンレス製で、インターフェースプレートは、高強度ステンレス製です。

## 主な用途

- リハビリ研究
- 製品試験
- 整形外科研究
- ロボットの組立
- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- 精密固定装置の部品交換と取外し

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-1000-120	SI-1500-240	SI-2500-400	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	1000	1500	2500			
力: Fz [±N]	2500	3750	6250			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	120	240	400			
トルク: Tz [±Nm]	120	240	400			
分解能						
力: Fx, Fy [N]	1/2	1/4	1	1/2	1	1/2
力: Fz [N]	1/2	1/4	1	1/2	2	1
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/20	1/40	1/10	1/20	1/10	1/20
トルク: Tz [Nm]	1/40	1/80	1/20	1/40	1/10	1/20

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。

すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±20000N
力: Fz	±5100N
トルク: Tx, Ty	±2000Nm
トルク: Tz	±2000Nm

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$7.1 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.2 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$3.4 \times 10^5$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$5.3 \times 10^5$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	680Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	820Hz

## 形状

重量	4.99 kg
外径	155 mm
高さ	61.1 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直径には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

「我々は1998年から自動車座席試験にATI社力覚センサを使用しています。その丈夫さと信頼性に感心しています」

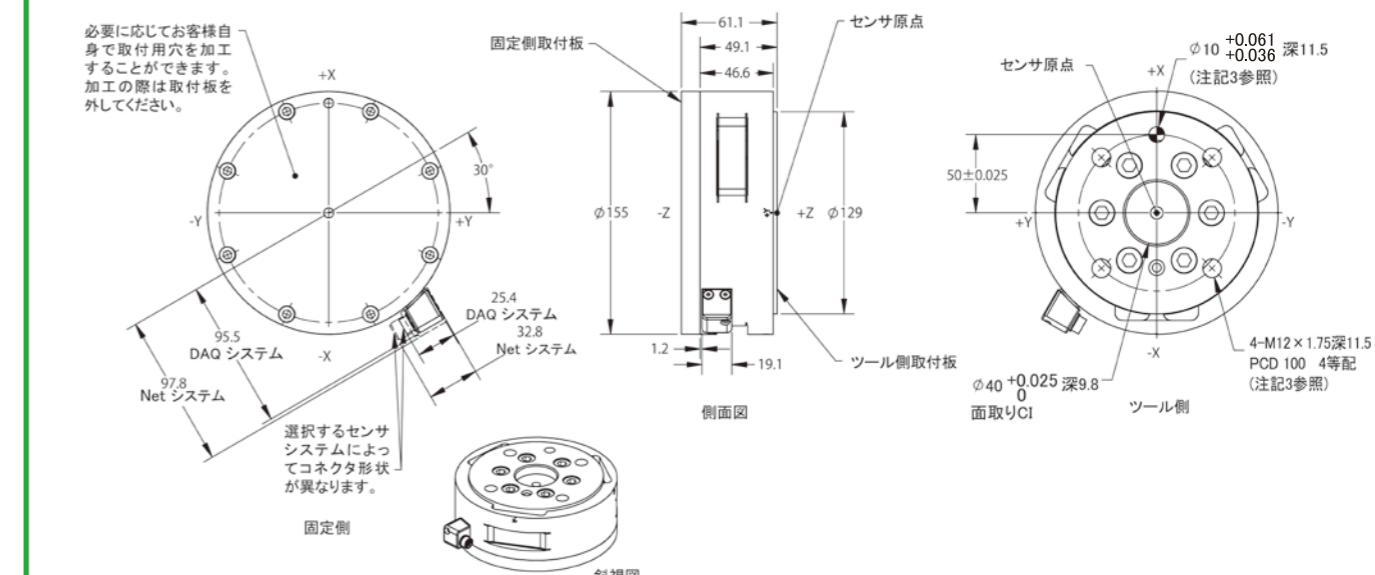
自動車試験テクノロジー  
Kevin Moore

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることのできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Theta



## 注記1:

- 材質は硬質ステンレスです。
- 変換器内部の基板や歪ゲージに触らないでください。変換器にダメージを与えることがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりと平面に取り付けてください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1331-04)を和訳したものです。

# Omega85 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Omega85 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 高強度のステンレスから精密な機械加工がされています。
- 単軸の最大許過負荷値は、定格の大きいモデルで約5.9倍、定格の小さいモデルで約25倍です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。增幅信号された信号は、箔ゲージの信号に比べて、ノイズ影響がゼロに近い状態となります。

## IP65とIP68(10m)仕様も対応可能：

IP65仕様の変換器は、防滴の必要な環境で使用できます。IP68仕様は、最大深さ10mの淡水環境で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Omega85 変換器

変換器は硬化ステンレス製で、インターフェースプレートは、高強度航空機用アルミ製です。

## 主な用途

- リハビリ研究 ●人工装具研究 ●人型ロボット ●組立もしくは機械加工用のロボット

注意：Omega85は、変換器内部にMuxボードが取り付けておらず、その機能はありません。コントローラF/Tシステムに対しては、Mini85を推薦します。

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-475-20	SI-950-40	SI-1900-80	CTL	Net/DAQ	CTL
力：Fx, Fy [±N]	475	950	1900			
力：Fz [±N]	950	1900	3800			
トルク：Tx, Ty [±Nm]	20	40	80			
トルク：Tz [±Nm]	20	40	80			
分解能	システムタイプ*			CTL	Net/DAQ	Net/DAQ
	1/7	1/14	2/7	1/7	4/7	2/7
力：Fx, Fy [N]	3/14	3/28	3/7	3/14	6/7	3/7
力：Fz [N]	5/748	5/1496	5/374	5/748	5/187	5/374
トルク：Tx, Ty [Nm]	7/1496	7/2992	7/748	7/1496	7/374	7/748
トルク：Tz [Nm]						

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。(詳細は、変換器マニュアルの複合負荷の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力：Fx, Fy	±13000N
力：Fz	±27000N
トルク：Tx, Ty	±500Nm
トルク：Tz	±610Nm

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$7.7 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.2 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$8.1 \times 10^4$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$1.3 \times 10^5$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力：Fx, Fy トルク：Tz	2100Hz
力：Fz トルク：Tx, Ty	3000Hz

## 形状

重量	0.658 kg
外径	85 mm
高さ	33.4 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直徑には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

表面仕上げ工程で、力を計測するために、ATIセンサを選んでいます。これを考慮して、この2年間に6台のセンサを購入しています。

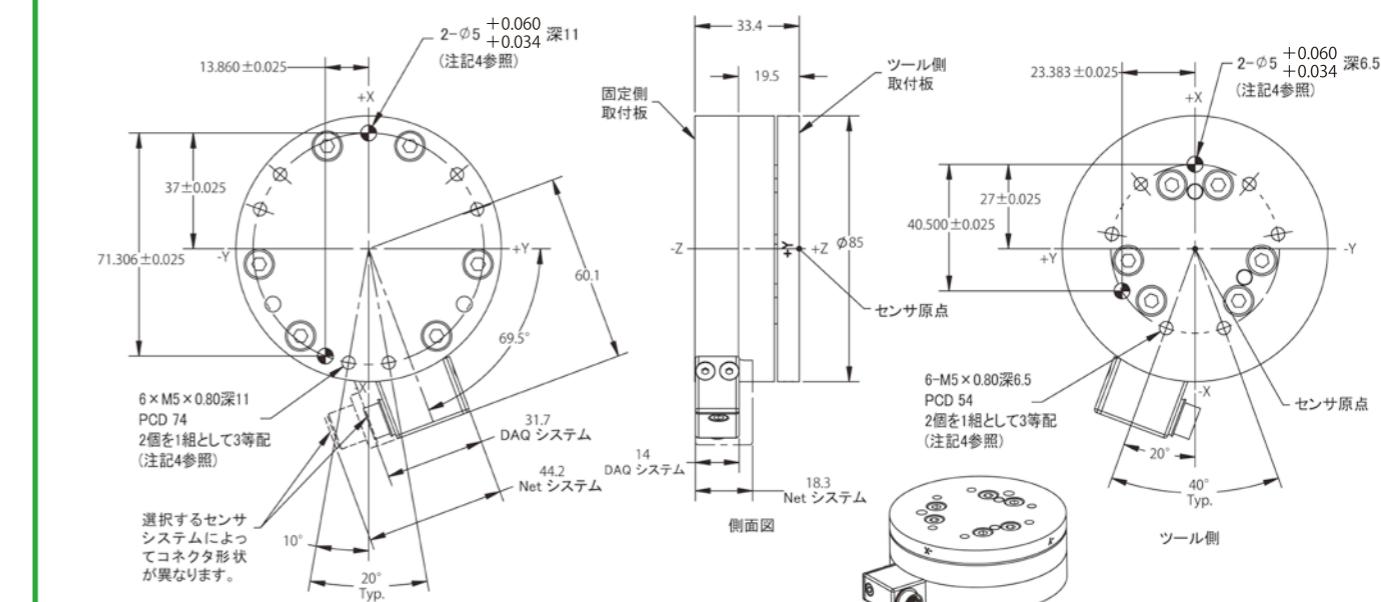
Viaram Cariapa 博士、Robert Stango 博士  
メカニカル アンド エンジニアリング准教授  
マーケット大学

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Omega85



## 注記1:

- 材質は硬質ステンレスとアルミニウムです。
- センサ原点は、ツールアダプタ表面の中心にあります。
- 変換器を分解しないでください。変換器を破損する恐れがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取り付けてください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1341-03)を和訳したものです。

# Omega160 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Omega160 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

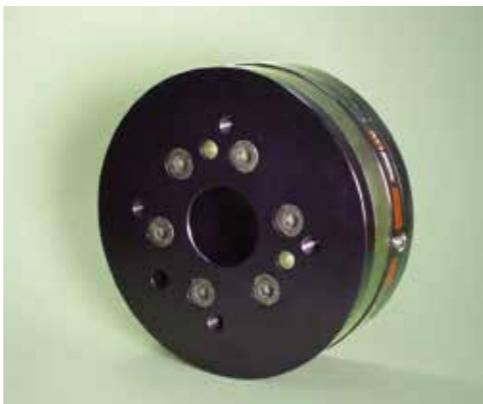
- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約4.2倍、定格値の小さいモデルで約15倍以上です。
- 用途に応じて、通し穴を設けることができます。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP60、IP65、IP68仕様も対応可能：

IP60は、埃のある環境下で使用できます。IP65は、水滴に対する保護機能を備えています。IP68は、淡水中で最大水深10mの環境下で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Omega160 変換器

変換器は硬質のステンレススチール製で、ツール側と固定側アダプタは高強度な航空機用アルミニウム製です。

## 主な用途

- リハビリ研究
- 製品試験
- 整形外科研究
- ロボットの組立
- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- 精密固定装置の部品交換と取外し
- 摩擦攪拌接合

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-1000-120		SI-1500-240		SI-2500-400	
力: Fx, Fy [±N]	1000		1500		2500	
力: Fz [±N]	2500		3750		6250	
トルク: Tx, Ty [±Nm]	120		240		400	
トルク: Tz [±Nm]	120		240		400	
分解能						
	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ	CTL	Net/DAQ
力: Fx, Fy [N]	1/2	1/4	1/2	1/4	1	1/2
力: Fz [N]	1/2	1/4	1	1/2	1 1/2	3/4
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/20	1/40	1/10	1/20	1/10	1/20
トルク: Tz [Nm]	1/40	1/80	1/20	1/40	1/10	1/20

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。

すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

(詳細は、変換器マニュアルの複合荷重の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±18000N
力: Fz	±48000N
トルク: Tx, Ty	±1700Nm
トルク: Tz	±1900Nm

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$7.0 \times 10^7$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$1.2 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$3.3 \times 10^5$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$5.2 \times 10^5$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	1300Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	1000Hz

## 形状

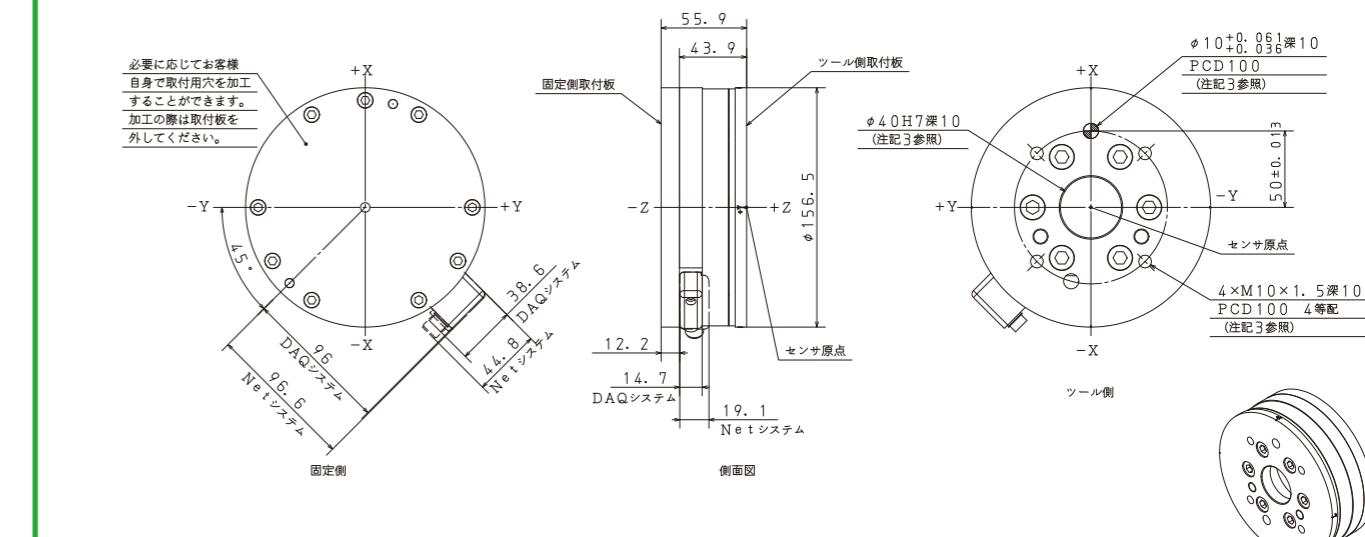
重量	2.72 kg
外径	156.5 mm
高さ	55.9 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直径には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Omega160



## 注記1:

- 材質は硬質ステンレスとアルミニウムです。
- 変換器内部の基板や歪ゲージに触らないでください。変換器にダメージを与えることがあります。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取り付けてください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1131-09)を和訳したものです。

# Omega191 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Omega191 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

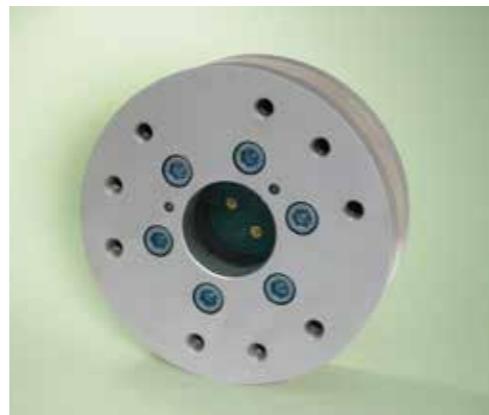
- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約4.8倍、定格値の小さいモデルで約19倍以上です。
- 用途に応じて、貫通穴を設けることができます。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP60、IP65、IP68仕様も対応可能：

IP60は、埃のある環境下で使用できます。IP65は、水滴に対する保護機能を備えています。IP68は、淡水中で最大水深10mの環境下で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Omega191 変換器

変換器は硬質のステンレススチール製で、ツール側と固定側アダプタは高強度な航空機用アルミニウム製です。

## 主な用途

- 製品試験
- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- 力のフィードバック
- 精密固定装置の部品交換と取外し
- 摩擦攪拌接合

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-1800-350	SI-3600-700	SI-7200-1400	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	1800	3600	7200			
力: Fz [±N]	4500	9000	18000			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	350	700	1400			
トルク: Tz [±Nm]	350	700	1400			
分解能						
力: Fx, Fy [N]	3/4	3/8	1 1/2	3/4	3	1 1/2
力: Fz [N]	1 1/2	3/4	3	1 1/2	6	3
トルク: Tx, Ty [Nm]	5/48	5/96	5/24	5/48	5/12	5/24
トルク: Tz [Nm]	5/72	5/144	5/36	5/72	5/18	5/36

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。

すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

(詳細は、変換器マニュアルの複合荷重の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±36000N
力: Fz	±110000N
トルク: Tx, Ty	±6800Nm
トルク: Tz	±6800Nm

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$2.4 \times 10^8$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$3.6 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$1.5 \times 10^6$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$3.2 \times 10^6$ Nm/rad

## 形状

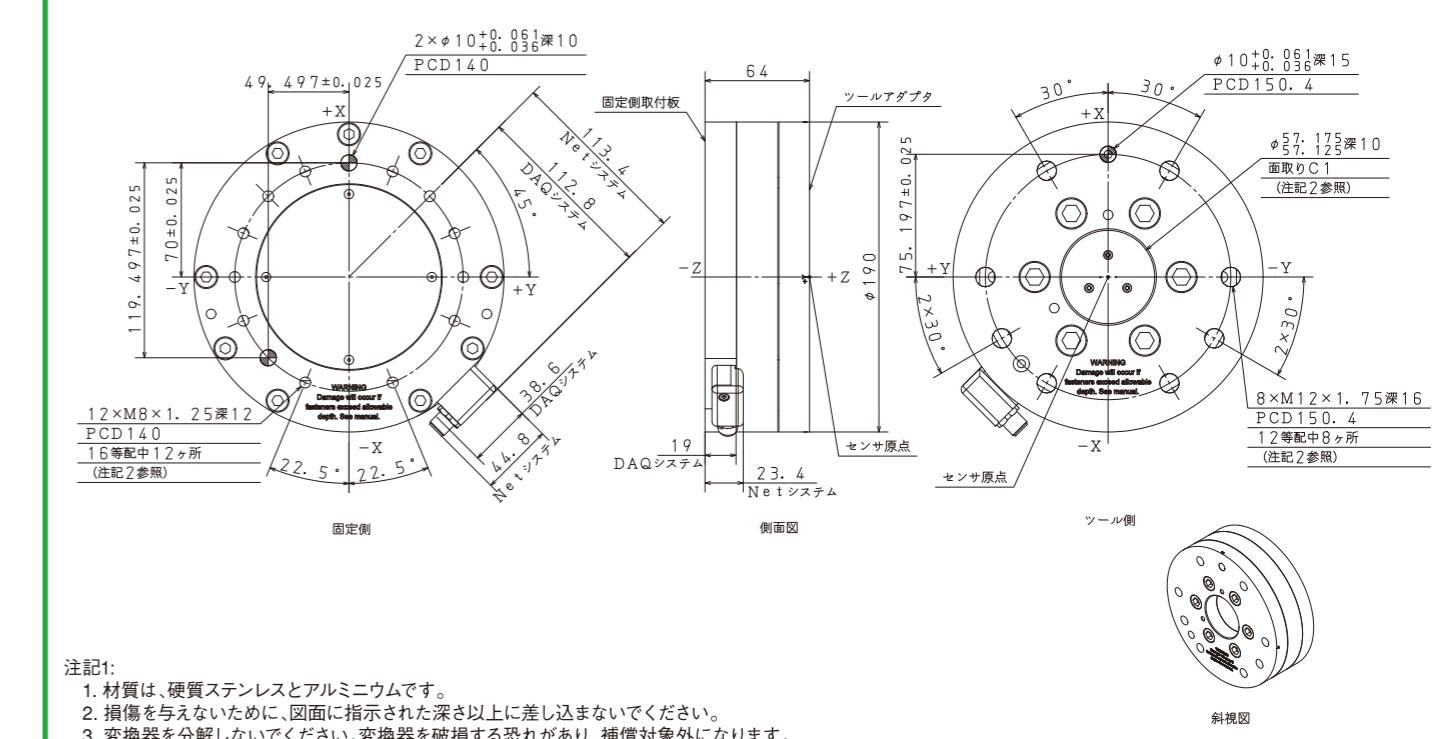
重量	9.41 kg
外径	190 mm
高さ	64.0 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直径には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Omega191



## 注記1:

- 材質は、硬質ステンレスとアルミニウムです。
- 損傷を与えないために、図面に指示された深さ以上に差し込まないでください。
- 変換器を分解しないでください。変換器を破損する恐れがあり、補償対象外になります。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取り付けてください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1464-02)を和訳したものです。

# Omega250 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Omega250 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約10.0倍、定格値の小さいモデルで約40倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP仕様のみ対応（通常品のタイプはございません）：

IP60は、防塵が必要な環境の下で使用でき、IPシリーズの中では標準品となります。IP65は防滴が必要な環境の下で使用できます。IP68は、淡水で、最大10mの水深までで使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。

※Omega250の変換器は、IP60、IP65、IP68仕様のいずれかになります。



Omega250 変換器

変換器は硬質のステンレススチール製で、ツール側と固定側アダプタは高強度なステンレススチール製です。

## 主な用途

- 製品試験
- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）
- 力のフィードバック
- 精密固定装置の部品交換と取外し

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-4000-500	SI-8000-1000	SI-16000-2000	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±N]	4000	8000	16000			
力: Fz [±N]	8000	16000	32000			
トルク: Tx, Ty [±Nm]	500	1000	2000			
トルク: Tz [±Nm]	500	1000	2000			
分解能						
力: Fx, Fy [N]	2	1	4	2	8	4
力: Fz [N]	4	2	8	4	16	8
トルク: Tx, Ty [Nm]	1/4	1/8	1/2	1/4	1	1/2
トルク: Tz [Nm]	1/4	1/8	1/2	1/4	1	1/2

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。

すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

(詳細は、変換器マニュアルの複合荷重の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±160000N
力: Fz	±330000N
トルク: Tx, Ty	±21000Nm
トルク: Tz	±25000Nm

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	$4.2 \times 10^8$ N/m
Z軸の力 (Kz)	$5.6 \times 10^8$ N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	$3.0 \times 10^6$ Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	$6.2 \times 10^6$ Nm/rad

## 共振周波数（測定値）

力: Fx, Fy トルク: Tz	780Hz
力: Fz トルク: Tx, Ty	770Hz

## 形状

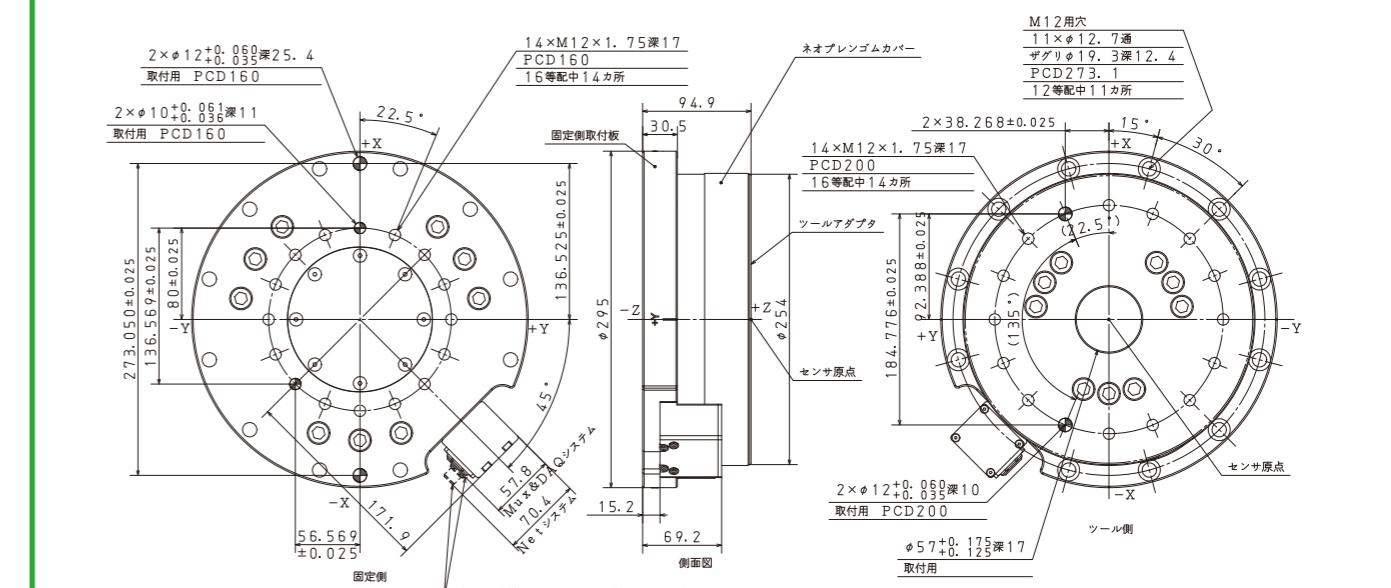
重量	31.8 kg
外径	295 mm
高さ	94.9 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直徑には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Omega250

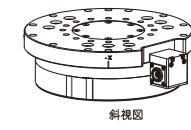


## 注記1:

- 材質: 硬質ステンレスとアルミニウム。
- 変換器内部の基板や歪ゲージを触らないでください。変換器にダメージを与えることがあります。
- センサの十分な精度を得るために、変換器は外力によって変形しないしっかりとした平面に取付けてください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1266-05)を和訳したものです。



# Omega331 Transducer

Multi-Axis Force/Torque Sensor

Omega331 変換器

## 製品の特長

## 非常に高い強度：

- 降伏強度の高いステンレススチールからEDMワイヤカットで加工されています。
- 単軸の最大許容過負荷値は、定格値の大きいモデルで約5.3倍、定格値の小さいモデルで約21倍以上です。

## 高いS/N比：

半導体ひずみゲージは、あるひずみ量に対して、箔ゲージよりも約75倍も大きな信号を出力します。この信号は箔ゲージのノイズ影響に比べてゼロに近い状態となります。

## IP65仕様の対応も可能：

IP65は防滴の必要な環境の下で使用できます。図面とより詳しい情報については、ビー・エル・オートテック株式会社にお問い合わせください。



Omega331 変換器

変換器は硬質なステンレススチール製で、ツール側と固定側アダプタは高強度なステンレススチール製です。

## 主な用途

- 製品試験
- 力のフィードバック
- テレロボティクス（遠隔ロボット工学）

測定範囲	定格値			システムタイプ*		
	SI-10000-1500	SI-20000-3000	SI-40000-6000	CTL	Net/DAQ	CTL
力: Fx, Fy [±kN]	10	20	40			
力: Fz [±kN]	22	44	88			
トルク: Tx, Ty [±kNm]	1.5	3	6			
トルク: Tz [±kNm]	1.5	3	6			
分解能						
力: Fx, Fy [kN]	1/240	1/480	1/120	1/240	1/60	1/120
力: Fz [kN]	1/120	1/240	1/60	1/120	1/30	1/60
トルク: Tx, Ty [kNm]	3/4000	3/8000	3/2000	3/4000	3/1000	3/2000
トルク: Tz [kNm]	3/8000	3/16000	3/4000	3/8000	3/2000	3/4000

分解能は、多くのアプリケーションに対して典型的な値としています。また、フィルタリングと共に、改善することができます。有効な分解能は、Net F/TとDAQ F/Tでは、下4カウントのノイズを落とした後の値とし、コントローラF/Tでは、下8カウントを落とした後の値として見積もっています。

すべての校正はATI社で行われています。測定を正確に行うために与える負荷荷重は、力覚センサ6軸のそれぞれの定格荷重内としています。

(詳細は、変換器マニュアルの複合荷重の項を参照してください。)

\*CTL: コントローラ F/Tシステム、Net: Net F/T システム、DAQ: 16ビットDAQ F/Tシステム

## 1軸当たりの最大過負荷

力: Fx, Fy	±260000N
力: Fz	±520000N
トルク: Tx, Ty	±32000Nm
トルク: Tz	±46000Nm

注記：1軸当たりの最大過負荷について  
センサが損傷することなく耐えることできる最大過負荷(複合荷重ではありません)。  
他の軸へも負荷がかかっている場合は、この限りではありません。

## 剛性（理論値）

X, Y軸の力 (Kx, Ky)	1.2x10 <sup>9</sup> N/m
Z軸の力 (Kz)	1.3x10 <sup>9</sup> N/m
X, Y軸回りのトルク (Ktx, Kty)	9.2x10 <sup>6</sup> Nm/rad
Z軸回りのトルク (Ktz)	2.4x10 <sup>7</sup> Nm/rad

## 形状

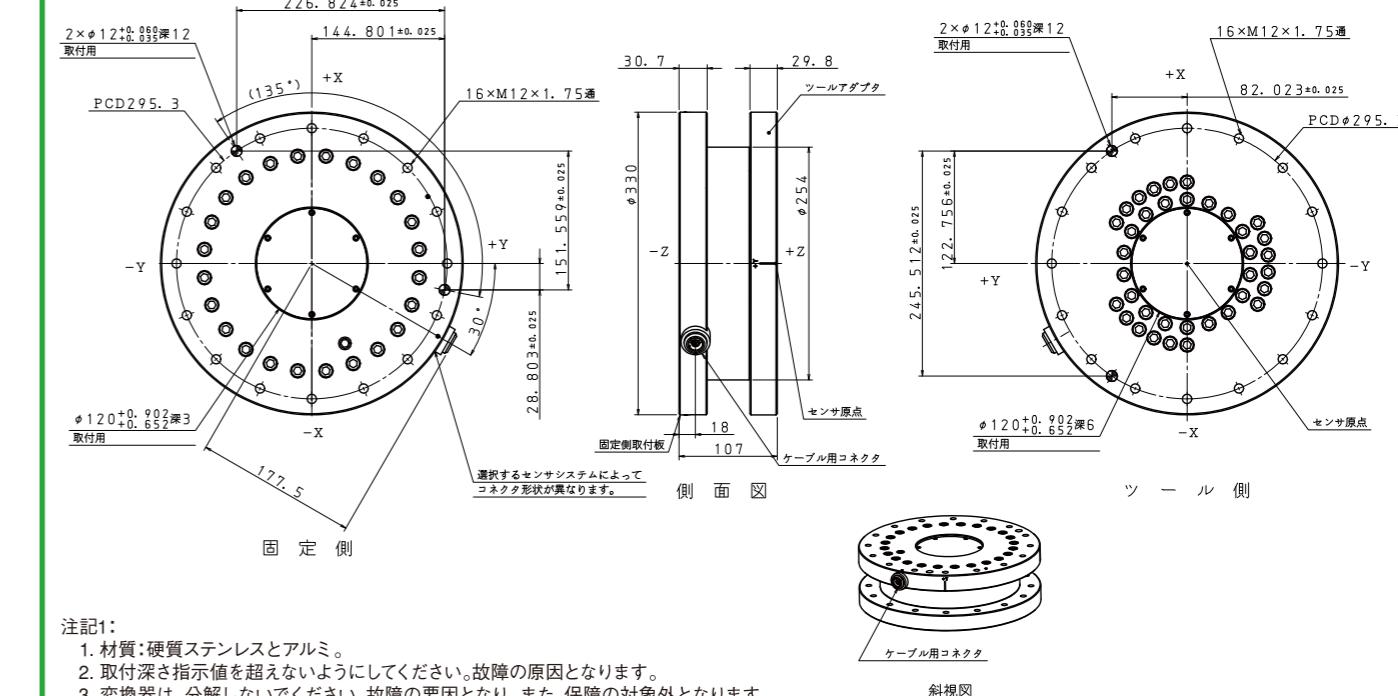
重量	47 kg
外径	330 mm
高さ	107 mm

\*仕様には標準の取付板が含まれています。  
直徑には、いずれのコネクタブロックも含まれていません。

ATI INDUSTRIAL AUTOMATION

www.ati-ia.com

Omega331



## 注記1:

- 材質:硬質ステンレスとアルミ。
- 取付深さ指示値を超えないようにしてください。故障の原因となります。
- 変換器は、分解しないでください。故障の要因となり、また、保障の対象外となります。
- 精度よく計測するために、変換器は歪が発生しないようしっかりと固定してください。

## 注記2:

この図面は、ATI社図面(9230-05-1158-04)を和訳したものです。